
États financiers combinés de
Innu-Takuaikan Uashat mak
Mani-utenam

31 mars 2021

RAPPORT DE L'AUDITEUR INDÉPENDANT

1 - 3

ETATS FINANCIERS AUDITÉS

État combiné des résultats et l'excédent accumulé	4
Excédent (déficit) combiné aux fins de SAC	5
État combiné de la variation de la dette nette	6
État combiné de la situation financière	7
Ventilation de l'excédent (déficit) accumulé	8
État combiné des flux de trésorerie	9
Notes complémentaires	10 - 29
Annexes des revenus et dépenses	30 - 31
État sommaire des revenus, des dépenses et du solde des fonds par projet	32 - 43

AUTRES RENSEIGNEMENTS

Rapport de mission d'examen sur le tableau des salaires, honoraires, frais de voyage et autres rémunérations des chefs et conseillers	44
Tableau des salaires, honoraires, frais de voyage et autres rémunérations des chefs et conseillers	45

Rapport de l'auditeur indépendant

Aux membres de
Innu-Takuaikan Uashat Mak Mani-Utenam

Rapport sur l'audit des états financiers

Opinion

Nous avons effectué l'audit des états financiers combinés de Innu-Takuaikan Uashat Mak Mani-Utenam (le « Conseil »), qui comprennent l'état combiné de la situation financière au 31 mars 2021, et les états combinés des résultats et de l'excédent accumulé, de l'excédent (déficit) aux fins de S.A.C., de la variation de la dette nette, de l'excédent (déficit) accumulé et des flux de trésorerie pour l'exercice terminé à cette date, ainsi que les notes complémentaires, y compris le résumé des principales méthodes comptables (appelés collectivement les « états financiers »).

À notre avis, les états financiers ci-joints donnent, dans tous leurs aspects significatifs, une image fidèle de la situation financière du Conseil au 31 mars 2021, ainsi que des résultats de ses activités et de l'excédent accumulé, de l'excédent (déficit) aux fins de SAC, de la variation de ses actifs financiers nets et de ses flux de trésorerie pour l'exercice terminé à cette date, conformément aux Normes comptables canadiennes pour le secteur public (NCSP).

Fondement de l'opinion

Nous avons effectué notre audit conformément aux normes d'audit généralement reconnues (NAGR) du Canada. Les responsabilités qui nous incombent en vertu de ces normes sont plus amplement décrites dans la section « Responsabilités de l'auditeur à l'égard de l'audit des états financiers » du présent rapport. Nous sommes indépendants du Conseil conformément aux règles de déontologie qui s'appliquent à notre audit des états financiers au Canada et nous nous sommes acquittés des autres responsabilités déontologiques qui nous incombent selon ces règles. Nous estimons que les éléments probants que nous avons obtenus sont suffisants et appropriés pour fonder notre opinion d'audit.

Observations – Informations financières non exigées par les NSCP

Nous attirons l'attention sur le fait que Innu-Takuaikan Uashat Mak Mani-Utenam inclus dans ses états financiers certaines informations financières qui ne sont pas exigées selon les NSCP. Ces informations, établies conformément aux exigences du ministère de Services aux Autochtones Canada et présentées aux pages 5 et 8, portent sur l'état de l'excédent (déficit) aux fins de S.AC. et sur la ventilation de l'excédent (déficit) accumulé. Notre opinion n'est pas modifiée à l'égard de ce point.

Autres points – Rapport du prédécesseur

Les états financiers combinés pour l'exercice terminé le 31 mars 2020 ont été audités par un autre auditeur qui a exprimé sur ces états une opinion non modifiée en date du 30 octobre 2020.

Responsabilités de la direction et des responsables de la gouvernance à l'égard des états financiers

La direction est responsable de la préparation et de la présentation fidèle des états financiers conformément aux NCSP, ainsi que du contrôle interne qu'elle considère comme nécessaire pour permettre la préparation d'états financiers exempts d'anomalies significatives, que celles-ci résultent de fraudes ou d'erreurs.

Lors de la préparation des états financiers, c'est à la direction qu'il incombe d'évaluer la capacité du Conseil à poursuivre son exploitation, de communiquer, le cas échéant, les questions relatives à la continuité de l'exploitation et d'appliquer le principe comptable de continuité d'exploitation, sauf si la direction a l'intention de liquider le Conseil ou de cesser son activité ou si aucune autre solution réaliste ne s'offre à elle.

Il incombe aux responsables de la gouvernance de surveiller le processus d'information financière du Conseil.

Responsabilités de l'auditeur à l'égard de l'audit des états financiers

Nos objectifs sont d'obtenir l'assurance raisonnable que les états financiers pris dans leur ensemble sont exempts d'anomalies significatives, que celles-ci résultent de fraudes ou d'erreurs, et de délivrer un rapport de l'auditeur contenant notre opinion. L'assurance raisonnable correspond à un niveau élevé d'assurance, qui ne garantit toutefois pas qu'un audit réalisé conformément aux NAGR du Canada permettra toujours de détecter toute anomalie significative qui pourrait exister. Les anomalies peuvent résulter de fraudes ou d'erreurs et elles sont considérées comme significatives lorsqu'il est raisonnable de s'attendre à ce qu'elles, individuellement ou collectivement, puissent influencer sur les décisions économiques que les utilisateurs des états financiers prennent en se fondant sur ceux-ci.

Dans le cadre d'un audit réalisé conformément aux NAGR du Canada, nous exerçons notre jugement professionnel et faisons preuve d'esprit critique tout au long de cet audit. En outre :

- Nous identifions et évaluons les risques que les états financiers combinés comportent des anomalies significatives, que celles-ci résultent de fraudes ou d'erreurs, concevons et mettons en œuvre des procédures d'audit en réponse à ces risques, et réunissons des éléments probants suffisants et appropriés pour fonder notre opinion. Le risque de non-détection d'une anomalie significative résultant d'une fraude est plus élevé que celui d'une anomalie significative résultant d'une erreur, car la fraude peut impliquer la collusion, la falsification, les omissions volontaires, les fausses déclarations ou le contournement du contrôle interne.
- Nous acquérons une compréhension des éléments du contrôle interne pertinents pour l'audit afin de concevoir des procédures d'audit appropriées aux circonstances, et non dans le but d'exprimer une opinion sur l'efficacité du contrôle interne du Conseil.
- Nous apprécions le caractère approprié des méthodes comptables retenues et le caractère raisonnable des estimations comptables faites par la direction, de même que des informations y afférentes fournies par cette dernière.
- Nous tirons une conclusion quant au caractère approprié de l'utilisation par la direction du principe comptable de continuité d'exploitation et, selon les éléments probants obtenus, quant à l'existence ou non d'une incertitude significative liée à des événements ou situations susceptibles de jeter un doute important sur la capacité du Conseil à poursuivre son exploitation. Si nous concluons à l'existence d'une incertitude significative, nous sommes tenus d'attirer l'attention des lecteurs de notre rapport sur les informations fournies dans les états financiers au sujet de cette incertitude ou, si ces informations ne sont pas adéquates, d'exprimer une opinion modifiée. Nos conclusions s'appuient sur les éléments probants obtenus jusqu'à la date de notre rapport. Des événements ou situations futurs pourraient par ailleurs amener le Conseil à cesser son exploitation.
- Nous évaluons la présentation d'ensemble, la structure et le contenu des états financiers combinés, y compris les informations fournies dans les notes, et apprécions si les états financiers représentent les opérations et événements sous-jacents d'une manière propre à donner une image fidèle.

Nous communiquons aux responsables de la gouvernance notamment l'étendue et le calendrier prévus des travaux d'audit et nos constatations importantes, y compris toute déficience importante du contrôle interne que nous aurions relevée au cours de notre audit.

MNP SENCRL, S.F. ¹

Le 21 octobre 2021

¹ CPA auditeur, CA, permis de comptabilité publique n° A127562

Innu-Takuaikan Uashat mak Mani-utenam
État combiné des résultats et de l'excédent accumulé
 Exercice terminé le 31 mars 2021

	Annexes et notes	2021 \$	2020 \$
Revenus	A	114 507 567	101 157 067
Dépenses	B	100 172 796	99 467 251
Excédent avant autres éléments		14 334 771	1 689 816
Autres éléments			
Quote-part dans les résultats des entreprises		943 891	1 005 004
Variation du fonds en fiducie		16 375	(157 787)
		960 266	847 217
Excédent de l'exercice		15 295 037	2 537 033
Excédent accumulé au début de l'exercice		110 769 927	107 981 443
Redressements aux exercices antérieurs	17	(655 894)	251 451
Excédent accumulé à la fin de l'exercice		125 409 070	110 769 927

Les notes complémentaires et les annexes font partie intégrante des états financiers combinés.

Innu-Takuaikan Uashat mak Mani-utenam
Excédent (déficit) combiné aux fins de SAC
 Exercice terminé le 31 mars 2021

	2021	2020
	\$	\$
Excédent avant autres éléments	14 334 771	1 689 816
Conciliation aux fins de SAC		
Immobilisation corporelles		
Acquisition d'immobilisations corporelles	(10 398 475)	(3 787 000)
Amortissement des immobilisations corporelles	3 556 414	6 324 425
	(6 842 061)	2 537 425
Financement et investissement		
Remboursement en capital de la dette à long terme	(4 736 481)	(5 125 454)
Augmentation de la dette à long terme	3 766 199	10 954 669
Diminution du financement à recevoir	331 914	316 257
Investissement dans les entreprises	-	(725 000)
	(638 368)	5 420 472
Excédent aux fins de SAC	6 854 342	9 647 713

Les notes complémentaires et les annexes font partie intégrante des états financiers combinés.

Innu-Takuaikan Uashat mak Mani-utenam
État combiné de la variation de la dette nette
 Exercice terminé le 31 mars 2021

	2021	2020
	\$	\$
Excédent de l'exercice	15 295 037	2 537 033
Redressements aux exercices antérieurs	(655 894)	251 451
Solde ajusté, au début	14 639 143	2 788 484
Variation des immobilisations corporelles		
Amortissement des immobilisations	3 556 414	6 324 425
Acquisition d'immobilisations corporelles	(10 398 475)	(3 787 000)
Perte sur cession d'immobilisations corporelles	-	193 600
	(6 842 061)	2 731 025
Variation des autres actifs non financiers	75 329	(2 022 109)
Variation de la dette nette	7 872 411	3 497 400
Dette nette au début de l'exercice	(18 557 780)	(22 055 180)
Dette nette à la fin de l'exercice	(10 685 369)	(18 557 780)

Les notes complémentaires font partie intégrante des états financiers combinés.

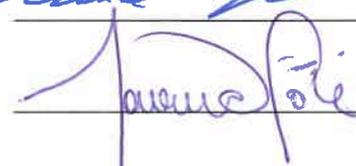
Innu-Takuaikan Uashat mak Mani-utenam
État combiné de la situation financière
 au 31 mars 2021

	Notes	2021 \$	2020 \$
Actifs financiers			
Encaisse		28 028 676	11 102 990
Encaisse affectée - Fonds en fiducie		43 218	26 859
Encaisse affectée - Habitation	3	2 031 382	1 876 817
Encaisse affectée - Santé	4	159 692	159 175
Encaisse affectée - Familles	5	1 207 110	-
Débiteurs - Gouvernement du Canada	6	4 622 743	5 847 880
Débiteurs - Organismes	7	6 701 825	6 557 728
Débiteurs - Individus	8	2 016 115	2 876 658
Financement à recevoir - Gouvernement du Québec	9	1 856 305	2 188 219
Avances à des sociétés apparentées	10	2 076 270	2 872 170
Participation dans des entreprises	11	19 872 823	17 972 948
		68 616 159	51 481 444
Passifs			
Emprunts bancaires	12	2 750 000	2 900 000
Créditeurs et charges à payer	13	10 456 432	11 861 490
Revenus différés	14	16 787 225	6 296 708
Dettes à long terme	15	46 355 748	47 326 030
Fonds de réserve - Habitation	3	1 569 917	1 479 900
Fonds de réserve - Santé	4	175 096	175 096
Fonds de réserve - Familles	5	1 207 110	-
		79 301 528	70 039 224
Dettes nettes		(10 685 369)	(18 557 780)
Éventualités et engagements	18 et 19		
Actifs non financiers			
Charges payées d'avance		1 988 770	2 064 099
Immobilisations corporelles	16	134 105 669	127 263 608
		136 094 439	129 327 707
Excédent accumulé		125 409 070	110 769 927

Les notes complémentaires et les annexes font partie intégrante des états financiers combinés.

Au nom du conseil

 _____, Chef

 _____, Directeur général

Innu-Takuaikan Uashat mak Mani-utenam
Ventilation de l'excédent (déficit) accumulé
 au 31 mars 2021

	2021	2020
	\$	\$
Excédent (déficit) accumulé non affecté		
Fonds d'opérations	14 203 476	16 168 213
Fonds d'habitation	(3 849 612)	(3 817 046)
Fonds d'entreprises	11 222 970	10 279 067
	21 576 834	22 630 234
Excédent accumulé affecté		
Fonds en fiducie	61 709	45 350
Fonds des générations	10 077 511	7 031 754
Fonds d'activités traditionnelles	600 000	450 000
Fonds de réserve - Budget 2021-22	5 000 000	-
	15 739 220	7 527 104
Investissement dans les immobilisations	88 093 016	80 612 589
Total	125 409 070	110 769 927

Innu-Takuaikan Uashat mak Mani-utenam
État combiné des flux de trésorerie
 Exercice terminé le 31 mars 2021

	2021	2020
Notes	\$	\$
Activités d'exploitation		
Excédent de l'exercice	15 295 037	2 537 033
Éléments sans effet sur la trésorerie :		
Amortissement des immobilisations corporelles	3 556 414	6 324 425
Quote-part dans les résultats des entreprises	(943 891)	(1 005 004)
Redressements aux exercices antérieurs	(655 894)	251 451
Perte sur cession d'immobilisations corporelles	-	193 600
	17 251 666	8 301 505
Variation des éléments hors caisse du fonds de roulement d'exploitation	11 102 371	2 342 136
	28 354 037	10 643 641
Activités d'investissement		
Acquisitions d'immobilisations corporelles	(10 398 475)	(3 787 000)
Variation du financement à recevoir	331 914	316 257
Variation des avances à des sociétés apparentées	795 900	75 231
Variation de la participation dans des entreprises	(955 984)	(725 000)
	(10 226 645)	(4 120 512)
Activités de financement		
Variation des emprunts bancaires	(150 000)	(5 100 000)
Produit de la dette à long terme	3 766 199	10 954 669
Remboursement de la dette à long terme	(4 736 481)	(5 125 454)
Variation - Fonds de réserve Activités traditionnelles	-	(450 000)
Variation - Fonds de réserve Santé	-	11 365
Variation - Fonds de réserve Habitation	90 017	196 652
Variation - Fonds de réserve Fonds des familles	1 207 110	-
	176 845	487 232
Augmentation nette de la trésorerie et des équivalents de trésorerie	18 304 237	7 010 361
Trésorerie et équivalents de trésorerie au début	13 165 841	6 155 480
Trésorerie et équivalents de trésorerie à la fin	31 470 078	13 165 841

Les notes complémentaires et les annexes font partie intégrante des états financiers combinés.

Des renseignements complémentaires sont présentés à la note 20.

1. Statuts et nature des activités

Innu-Takuaikan Uashat mak Mani-utenam (« I.T.U.M. ») est un gouvernement local composé d'un chef et de six conseillers, lesquels sont choisis par voie d'élection populaire et dont le mandat consiste à administrer, développer et promouvoir les intérêts de la communauté.

2. Méthodes comptables

Les états financiers ont été préparés selon les Normes comptables canadiennes pour le secteur public et selon les exigences du « Manuel des rapports de clôture d'exercice » de Services aux Autochtones Canada et tiennent compte des principales méthodes comptables suivantes :

Immobilisations corporelles

Au 31 mars 1997, les bâtiments commerciaux, les infrastructures, la machinerie et les véhicules ont été évalués et inscrits à partir de certaines données. Les dépenses en immobilisations corporelles effectuées après le 31 mars 1997 sont comptabilisées au coût d'acquisition. Les unités d'habitation financées par la SCHL et les bâtiments résidentiels de I.T.U.M. ont été inscrits aux montants des prêts au 31 mars 1997.

L'amortissement est calculé en fonction de leur durée de vie utile selon la méthode et aux taux annuels suivants :

Bâtiments résidentiels	Linéaire	2,5 %
Bâtiments commerciaux	Linéaire	2,5 %
Infrastructures	Linéaire	2,5 %
Matériel et équipements	Linéaire	10,0 %

Principes de consolidation

Toutes les entités soumises au contrôle de I.T.U.M. sont consolidées une à une, à l'exception des entreprises commerciales. Les activités de ces entreprises sont incluses dans les états financiers combinés selon la méthode modifiée de comptabilisation à la valeur de consolidation. Toutes les opérations et tous les soldes interorganisationnels sont éliminés au moment de la consolidation.

En vertu de la méthode modifiée de la comptabilisation à la valeur de consolidation, seul le résultat net de l'entreprise, la participation de I.T.U.M. dans l'entreprise et les autres variations des capitaux propres sont comptabilisés. Aucun rajustement n'est effectué pour les conventions comptables de l'entreprise qui sont différentes de celles de I.T.U.M. La liste de ces entités se retrouve à la note 11.

Révision de SAC et de la S.C.H.L.

Les états financiers combinés seront examinés par les représentants de Services aux Autochtones Canada (SAC) et de la Société canadienne d'hypothèques et de logement (SCHL). À la suite de ces révisions, certains postes pourraient être modifiés.

2. Méthodes comptables (suite)

Utilisation d'estimations

Dans le cadre de la préparation des états financiers, conformément aux normes comptables canadiennes pour le secteur public, la direction doit établir des estimations et des hypothèses qui ont une incidence sur les montants des actifs et des passifs présentés et sur la présentation des actifs et des passifs éventuels à la date des états financiers, ainsi que sur les montants des revenus et des charges constatés au cours de la période visée par les états financiers. Parmi les principales composantes des états financiers exigeant de la direction qu'elle établisse des estimations figurent la provision pour mauvaises créances à l'égard des débiteurs, la durée de vie utile des actifs à long terme, les obligations liées à la mise hors service d'immobilisations, la juste valeur de certains instruments financiers, les passifs dans le cadre des éventualités juridiques et les passifs au titre des sites contaminés. Les résultats réels pourraient varier par rapport à ces estimations.

Facturation interservices et revenus de gestion

I.T.U.M. fait une redistribution de ses frais fixes tels que les assurances et l'entretien entre les différents départements. De plus, il attribue des frais d'administration pouvant varier entre 5 et 10 % aux autres services, et ce, afin de couvrir les coûts associés à la gestion financière et à la tenue de livres desdits secteurs. Conséquemment, nous retrouvons aux résultats des frais et revenus d'administration de même que de la facturation interservices qui n'affectent pas le surplus net consolidé et les autres résultats.

Constatation des produits

Les revenus sont constatés dans l'exercice au cours duquel ont eu lieu les opérations ou les faits qui en découlent. Tous les revenus sont constatés selon la méthode de la comptabilité d'exercice, sauf si les montants comptabilisés ne peuvent être déterminés avec un degré de certitude raisonnable ou s'il est à peu près impossible de les estimer.

Les paiements de transfert sont considérés comme des revenus lorsque le transfert est autorisé et que les éventuels critères d'admissibilité sont respectés, sauf dans le cas où les stipulations du transfert donnent lieu à une obligation qui correspond à la définition d'un passif. Les paiements de transfert sont constatés comme des revenus différés si les stipulations du transfert donnent lieu à un passif. Les revenus de transfert sont constatés dans l'état des résultats si les passifs sont réglés.

Les contributions provenant d'autres sources sont différées quand on impose des restrictions à leur utilisation par le contributeur, et sont considérées comme des revenus lorsqu'elles sont utilisées aux fins prévues.

Les revenus liés aux droits ou aux services obtenus à l'avance (soit avant que ces droits aient été perçus ou que ces services aient été reçus) sont reportés et constatés une fois les droits perçus ou les services reçus.

Les revenus de loyers sont comptabilisés en fonction des barèmes établis par I.T.U.M., en fonction des différentes catégories de locataires.

Les revenus de placements sont comptabilisés selon la méthode de la comptabilité d'exercice. Les intérêts créditeurs sont comptabilisés à mesure qu'ils sont gagnés et ils comprennent l'addition des escomptes et l'amortissement de la prime reçue sur les titres d'emprunt. Le revenu de dividendes est constaté à la date de déclaration de celui-ci.

2. Méthodes comptables (suite)

Avantages sociaux futurs

I.T.U.M. offre aux employés l'adhésion au régime des bénéficiaires autochtones incluant le régime de rentes de la sécurité publique des Premières Nations qui est un régime de retraite à prestations déterminées multiemployeurs. Ce régime est comptabilisé comme un régime à prestations déterminées et la charge de I.T.U.M. correspond à la contribution requise pour l'exercice.

Pour les employés reliés à des projets financés par SAC, la part de l'employeur concernant le régime de retraite est à la charge de SAC en vertu d'une entente avec le régime des bénéficiaires autochtones.

Pour les autres employés, la charge relative à ce régime correspond à la cotisation requise pour l'exercice.

Trésorerie et équivalents de trésorerie

La trésorerie et les équivalents de trésorerie comprennent l'encaisse, le découvert bancaire et les placements à court terme dont l'échéance est de trois mois ou moins à partir de la date d'acquisition.

3. Encaisse affectée et fonds de réserve - Habitation

Afin de se conformer aux exigences du programme de logement social de la SCHL, les fonds de réserve de remplacement et de fonctionnement accumulés doivent être versés dans un compte bancaire distinct.

En date des états financiers, I.T.U.M. satisfait aux exigences de la SCHL relatives à la détention des sommes équivalentes aux soldes du fonds de la réserve de remplacement et du fonds de réserve de fonctionnement. Les sommes détenues s'élèvent à 2 031 382 \$ alors que les réserves totalisent 1 569 917 \$.

Le Conseil convient d'établir une réserve de remplacement selon les modalités d'approvisionnement définies au moment de l'engagement (provision annuelle en guise de réserve), et ayant pour utilisation des éléments d'immobilisations préalablement approuvés par les représentants de la SCHL, ou sinon inclus à la liste des immobilisations standard ne requérant aucune approbation au préalable.

4. Encaisse affectée et fonds de réserve - Santé

En date des états financiers, le Conseil respecte les exigences de Santé Canada relatives à la détention des sommes d'argent du fonds de la réserve. Ainsi, les sommes détenues s'élèvent à 159 692 \$ (159 175 \$ en 2020) et la réserve totalise 175 096 \$ (175 096 \$ en 2020). Le fonds ainsi provisionné a fait l'objet d'un transfert de fonds et est maintenu dans un compte bancaire distinct.

Au cours de l'exercice terminé le 31 mars 2021, I.T.U.M. n'a utilisé aucune somme pour l'acquisition de biens mobiliers (transfert de 11 364 \$ en 2020 à titre de réserve inhérente à l'acquisition de biens mobiliers destinés au secteur de la santé).

5. Encaisse affectée et fonds de réserve - Familles

I.T.U.M. a signé en octobre 2020 une entente de conciliation et de collaboration avec la minière Rio Tinto-IOC. Il est prévu dans cette entente de compenser les familles impactées par les opérations de la compagnie. I.T.U.M. a accepté de gérer cet argent pour lesdites familles.

En date des états financiers, une somme de 1 207 110 \$ était détenue dans un compte bancaire affecté. Une réserve du même montant a été comptabilisée.

6. Débiteurs - Gouvernement du Canada

	2021	2020
	\$	\$
SAC	4 438 393	5 663 530
Santé Canada	184 350	184 350
	4 622 743	5 847 880

7. Débiteurs - Organismes

	2021	2020
	\$	\$
Organismes	5 346 914	5 467 504
Taxes foncières	542 595	674 855
Taxes à la consommation	766 465	416 076
	6 655 974	6 558 435
Provisions pour autres comptes clients	(524 649)	(491 207)
Autres débiteurs	570 500	490 500
	6 701 825	6 557 728

8. Débiteurs - Individus

	2021	2020
	\$	\$
Développement social	366 460	357 773
Loyers - maisons de la bande	4 905 645	4 456 286
Loyers - 115 unités	8 544	8 292
Prêts - volets individuels	360 368	359 001
Prêts mineurs et majeurs	1 122 183	1 276 213
Services municipaux	265 935	240 991
Autres individus	1 139 308	1 480 396
	8 168 443	8 178 952
Provision pour mauvaises créances	(6 152 328)	(5 302 294)
	2 016 115	2 876 658

Innu-Takuaikan Uashat mak Mani-utenam**Notes complémentaires**

31 mars 2021

9. Financement à recevoir - Gouvernement du Québec

	2021	2020
	\$	\$
Financement à recevoir du Secrétariat aux affaires autochtones (CRÉA), encaissable par versements semestriels de 61 106 \$ incluant capital et intérêts au taux de 3,95 %, renouvelable en mai 2023	785 861	874 067
Financement à recevoir du Secrétariat aux affaires autochtones (Centre administratif), encaissable par versements semestriels de 63 364 \$ incluant capital et intérêts au taux de base majoré de 4,03 %, échéant en novembre 2021	123 868	243 719
Financement à recevoir du ministère de la Sécurité publique (Centre de réhabilitation communautaire) encaissable par versements mensuels de 13 223 \$, incluant capital et intérêts, au taux de 3,36 %, renouvelable en novembre 2022	946 576	1 070 433
	1 856 305	2 188 219

Les remboursements de capital prévu pour le prochain exercice sont de 345 333 \$.

10. Avances à des sociétés apparentées

	2021	2020
	\$	\$
3232077 Canada inc. (Innu Construction)	(161 905)	(48 959)
L'Immobilière Montagnaise S.E.C.	208 121	1 031 595
Pêcheries Uapan S.E.C.	44 234	39 436
Société de Développement Économique (SDEUM)	1 985 820	1 850 098
	2 076 270	2 872 170

11. Participation dans des entreprises

I.T.U.M. possède et/ou exploite les entités commerciales suivantes :

	2021	2020
	\$	\$
3232077 Canada inc. (Innu Construction) - 31 mars 2021 935 000 actions de catégorie A (100 % de participation)	(81 579)	(165 250)
L'Immobilière Montagnaise S.E.C. - 31 mars 2021 99,99 % de la société en commandite	6 206 093	4 885 090
3201015 Canada inc. - 31 mars 2021 100 actions de catégorie B (100 % de participation)	(15 636)	(14 609)
Société de Développement Économique (SDEUM) - 31 mars 2021 Valeur nette (100 % de participation)	2 246 935	2 225 921
Société en commandite NISHK - 31 mars 2021 99,99 % de la société en commandite	20 325	455 745

11. Participation dans des entreprises (suite)

	2021	2020
	\$	\$
Transport ferroviaire Tshieutin inc. - 31 mars 2021		
50 actions ordinaires (33,3 % de participation)	766 776	769 975
Tshieutin S.E.C. - 31 mars 2021		
33,3 % de la société en commandite	3 063 975	2 951 854
Groupe Umek S.E.C. - 31 décembre 2020		
2 333 parts de catégorie A (23,3 % de participation)	2 354 384	2 025 236
Les Pêcheries Nitshimau S.E.N.C. - 31 décembre 2020		
50 % des parts (50 % de participation)	1 092 818	1 008 626
Pêcheries Uapan S.E.C. - 31 décembre 2020		
99,99 % de la société en commandite	2 453 985	2 037 128
Atautshuap S.E.C - 31 mars 2021		
99,99 % de la société commandite	8 343	-
Société en commandite APUAT - 31 décembre 2020		
16,6 % de la société en commandite	100	100
9321-1654 Québec inc. - 31 décembre 2020		
10 actions de catégorie A (16,6 % de participation)	10	10
9392-8711 Québec inc. - 31 octobre 2020		
1 075 actions de catégorie A (100 % de participation)	1 031 294	1 068 122
Centre Culturel Innu de la Rivière Misha-Shipu Inc. - 31 décembre 2020		
100 % de la société	725 000	725 000
	19 872 823	17 972 948

12. Emprunts bancaires

Le Conseil dispose d'une marge de crédit, d'un montant autorisé de 9 000 000 \$ au taux de base majoré de 1 %, garantie par l'universalité des créances et renouvelable chaque année.

13. Crédoeurs et charges à payer

	2021	2020
	\$	\$
Fournisseurs	7 281 258	8 610 811
Salaires et charges sociales à payer	1 839 184	1 914 006
Frais courus	1 335 990	1 336 673
	10 456 432	11 861 490

14. Revenus différés

	2021	2020
	\$	\$
Services Autochtones Canada (AADNC)		
4111 - Gestion de l'environnement et des terres	12 124	-
6510 - Infrastructures Pien-Pashu 2018-2019	109 072	-
6511 - SREB	50 246	-
6517 - Écocentre Uashat	181 220	224 824
6553 - Prêts mineurs (PAREL) 2019-2020	-	20 382
6565 - Prêts majeurs (PAREL) 2020-2021	26 000	-
6566 - Prêts mineurs (PAREL) 2020-2021	80 201	-
6569 - Maison écoénergétique & écoresponsable	291 052	-
6757 - Travaux correctifs d'infiltration école	-	30 964
6758 - Agrandissement 3 écoles	752 570	313 742
6764 - Alimentation eau potable - Malio	5 570	-
6771 - Usine de traitement eau potable	960 189	983 578
6772 - Réfection émissaire - Place La Boule	287 771	800 000
6801 - Gestion des eaux usées et potables	1 618 166	-
6855 - Rénovations mineures 2020-2021	249 006	-
6862 - Protection des Berges Arnaud	875 672	925 301
6867 - Construction Centre Pédiatrique	368 149	-
7602 - Aide au revenu	203 471	-
7606 - Support Pré-emploi	185 135	-
7607 - Formation de base - Opérations minières	-	48 347
9051 - Préventions - Mesures les moins perturbatrices	-	642 404
9059 - Mobilisation citoyenne Comité droit des enfants	30 665	41 780
	6 286 279	4 031 322
Services Autochtones Canada (SANTÉ)		
8702 - Transport pour raisons médicales	255 162	-
9724 - Développement des enfants en santé (PAPAR/PCNP/TSAF/SMI)	1 207 851	570 002
9725 - Gestion des urgences en santé mentale et Grandir ensemble	-	50 000
9731 - Programme de VIH/SIDA (VIH/SIDA-CMT/CGMT)	29 949	-
9740 - Infection respiratoire - Tuberculose	140 678	-
9750 - Stratégie fédérale de lutte contre la tabagisme (SLCT)	80 245	40 829
9751 - Télésanté - Cyber santé	-	52 376
9752 - Santé buccodentaire enfants	96 311	-
9754 - Príncipe de Jordan	978 429	634 885
9803 - Soins à domicile et en milieu communautaire (SDMCPNI)	397 535	361 047
	3 186 160	1 709 139

Innu-Takuaikan Uashat mak Mani-utenam**Notes complémentaires**

31 mars 2021

14. Revenus différés (suite)

	2021	2020
	\$	\$
Services Autochtones Canada (COVID-19)		
4119 - Administration générale - COVID-19	760 282	-
4120 - Centre de confinement - COVID-19	70 096	-
4141 - Gestion de l'environnement et des terres - COVID-19	21 564	-
4803 - Soutien aux étudiants Post-secondaire - COVID-19	153 962	-
5508 - Périmètre de sécurité - COVID-19	161 924	-
7610 - Aide au revenu - COVID-19	513 118	-
7611 - Administration - Aide au revenu - COVID-19	93 350	-
9722 - Pratique clinique et soins aux patients - COVID-19	108 775	-
9728 - Programme en santé mentale - COVID-19	319 011	-
9729 - Prog. Appren. & garde AGJEA - COVID-19	396 842	-
	2 598 924	-
Autres financements		
4048 - Transmission culturelle - Shaputuan	100 000	100 000
4722 - Activités étudiantes	19 660	16 160
4741 - Développement culturel autochtone	45 000	-
4742 - AEC - Éducation enfance	132 582	-
4744 - Projet Ueshkat Uashat	52 000	-
4747 - Nukum Nimushum Tipatshimu	19 520	-
6505 - Construction de chalets 2020-2021	14 300	-
6507 - Maison sinistrée - 22 Manakash	107 293	-
6519 - Maison sinistrée - 43 Uishtapish	10 643	-
6524 - Maison sinistrée - 30 Georges-Ernest	80 221	-
6550 - Volets individuels 2019-2020	-	62 941
6563 - Salle d'entraînement AMV	46 318	-
6570 - Agrandissement SG - Johnny Pilot	24 250	-
6572 - Construction - 20 maisons pré-fabriquées	3 168 248	-
6773 - Réaménagement locaux - École Manikanetish	30 000	-
6774 - Aménagement - Escaliers Mani-Utenam	51 540	-
7798 - Employabilité (Comptoir alimentaire)	187 784	-
8076 - Projet Utshashumeku (Code de pêche)	42 881	-
8506 - Projet - Maison culturelle Maliotenam	150 000	150 000
8510 - Aménagement et mise en valeur forestier	51 505	51 505
9012 - Projet Maison de crise	318 376	150 000
9055 - CSSSPNQL - Avenir d'enfants	-	25 641
9756 - CSSSPNQL - Lutte contre le cancer	22 186	-
9757 - CSSSPNQL - Projet comm. Sport développement	41 555	-
	4 715 862	556 247
	16 787 225	6 296 708

Innu-Takuaikan Uashat mak Mani-utenam**Notes complémentaires**

31 mars 2021

15. Dette à long terme

	2021	2020
	\$	\$
Desjardins		
Emprunt grevant 16 maisons résidentielles, d'un montant original de 1 735 000 \$, garanti par SAC, remboursable par versements mensuels de 9 191 \$ incluant capital et intérêts au taux préférentiel majoré de 0,1 %, renouvelable en mai 2021	1 344 729	1 418 772
Emprunt d'un montant original de 86 458 \$, garanti par deux (2) véhicules, remboursable par versements mensuels de 2 050 \$ incluant capital et intérêts au taux de 6,50 %, échéant en décembre 2021	17 955	40 584
Emprunt grevant 15 maisons résidentielles, d'un montant original de 2 098 000 \$, garanti par SAC, remboursable par versements mensuels de 10 504 \$ incluant capital et intérêts au taux de 3,62 %, renouvelable en décembre 2022	1 714 016	1 776 784
Emprunt d'un montant original de 1 100 000 \$, grevant trois (3) duplex, garanti par SAC, remboursable par versements mensuels de 5 716 \$ incluant capital et intérêts au taux 3,45 %, renouvelable en mars 2023	1 022 227	1 066 065
Emprunt d'un montant original de 1 020 000 \$, grevant trois (3) duplex, garanti par SAC, remboursable par versements mensuels de 4 987 \$ incluant capital et intérêts au taux de 3,28 %, renouvelable en octobre 2022	921 996	951 077
Emprunt d'un montant original de 1 000 000 \$, grevant un (1) bâtiment communautaire (CRÉA), garanti par le Secrétariat aux affaires autochtones (SAA), au taux de 3,95 %, remboursable par versements semestriels de 61 106 \$ en capital et intérêts, renouvelable en mai 2023 et remboursable en totalité par SAA	785 861	874 067
Emprunt d'un montant original de 4 300 000 \$, grevant un (1) bâtiment communautaire (CRÉA), garanti par des certificats de dépôts d'une valeur de 2 000 000 \$, au taux préférentiel de 2,45 %, remboursable par versements mensuels de 25 717 \$ en capital, renouvelable en mai 2023	3 690 833	3 905 833
Emprunt grevant huit (8) maisons résidentielles, d'un montant original de 1 800 000 \$, garanti par SAC, remboursable par versements mensuels de 8 282 \$, incluant capital et intérêts au taux de 2,70 %, renouvelable en janvier 2026	1 524 879	1 580 903
Emprunt grevant deux (2) quadruplex, garanti par SAC, remboursable par versements mensuels de 2 892 \$ incluant capital et intérêts au taux de 3,30 %, échéant en mai 2022	413 644	434 282

Innu-Takuaikan Uashat mak Mani-utenam**Notes complémentaires**

31 mars 2021

15. Dette à long terme (suite)

	2021	2020
	\$	\$
Emprunt grevant vingt-neuf (29) maisons résidentielles, garanti par SAC, remboursable par versements mensuels de 7 049 \$ incluant capital et intérêts au taux de 4,95 %, renouvelable en août 2023	334 961	401 169
Emprunt grevant dix-huit (18) maisons résidentielles, garanti par SAC, remboursable par versements mensuels de 6 680 \$, incluant capital et intérêts au taux de 3,70 %, renouvelable en mars 2023	583 864	641 267
Emprunt grevant onze (11) maisons résidentielles, garanti par SAC, remboursable par versements mensuels de 5 179 \$ incluant capital et intérêts au taux de 3,70 %, renouvelable en février 2023	515 756	558 126
Emprunt grevant trois (3) maisons résidentielles, garanti par SAC, remboursable par versements mensuels de 1 131 \$ incluant capital et intérêts au taux de 3,70 %, renouvelable en février 2023	118 133	127 190
Emprunt grevant deux (2) maisons résidentielles, garanti par SAC, remboursable par versements mensuels de 742 \$ incluant capital et intérêts au taux de 3,65 %, renouvelable en janvier 2023	73 551	79 668
Emprunt grevant trois (3) véhicules de la SPUM, d'un montant original de 190 709 \$, remboursable par versements mensuels de 3 630 \$ incluant capital et intérêts au taux de 5,36 %, échéant en octobre 2025	176 601	-
Emprunt d'un montant original de 2 000 000 \$, grevant un (1) bâtiment communautaire (CRÉA), garanti par des certificats de dépôts d'une valeur de 2 000 000 \$, au taux préférentiel de 2,45 %, remboursé au cours de l'exercice	-	500 000
Banque de Montréal (BMO)		
Emprunt, d'un montant original de 1 050 000 \$, garanti par deux (2) quadruplex, remboursable par versements mensuels de 5 128 \$ incluant capital et intérêts au taux de 2,99 %, renouvelable en octobre 2021	513 800	559 511
Emprunt grevant douze (12) maisons résidentielles, d'un montant original de 2 106 420 \$, garanti par SAC, remboursable par versements mensuels de capital de 7 026 \$ plus les intérêts au taux préférentiel majoré de 0,25 %, renouvelable en mars 2024	1 686 259	1 770 572
Emprunt, d'un montant original de 5 000 000 \$, remboursable par versements mensuels de 36 710 \$ incluant capital et intérêts au taux de 3,44 %, renouvelable en mars 2025	3 019 330	3 340 690

15. Dette à long terme (suite)

	2021	2020
	\$	\$
Emprunt grevant un (1) bâtiment communautaire (Centre administratif), d'un montant autorisé de 1 000 000 \$, remboursable par versements semestriels de 63 364 \$ incluant capital et intérêts au taux de 4,03 %, échéant en novembre 2021. Cet emprunt est remboursable en totalité, capital et intérêts, par le Secrétariat aux affaires autochtones (SAA)	123 868	243 719
Emprunt grevant un (1) bâtiment communautaire (Centre administratif), d'un montant autorisé de 4 300 000 \$, remboursable par versements mensuels de 32 483 \$ incluant capital et intérêts au taux de 3,44 %, renouvelable en mars 2027	2 064 267	2 367 455
Emprunt d'un montant original de 403 333 \$, au taux préférentiel de la Banque de Montréal majoré de 0,50 %, remboursable par versements mensuels de 11 203 \$ capital et intérêts, échéant en juillet 2021	44 815	179 259
Emprunt, d'un montant original de 110 000 \$, grevant deux (2) maisons résidentielles, garanti par SAC, remboursable par versements mensuels de 600 \$ incluant capital et intérêts au taux de 3,76 %, renouvelable en octobre 2021	45 326	50 747
Emprunt, d'un montant original de 395 500 \$, grevant huit (8) maisons résidentielles, garanti par SAC, remboursable par versements mensuels de 2 241 \$ incluant capital et intérêts au taux de 3,76 %, renouvelable en octobre 2021	157 211	177 914
Emprunt d'un montant original de 323 000 \$, grevant cinq (5) maisons résidentielles, garanti par SAC, remboursable par versements mensuels de 1 806 \$, incluant capital et intérêts au taux de 3,49 %, renouvelable en janvier 2025	147 527	163 856
Emprunt d'un montant original de 722 000 \$, grevant dix (10) maisons résidentielles, garanti par SAC, remboursable par versements mensuels de 3 671 \$, incluant capital et intérêts au taux de 3,33 %, renouvelable en mai 2024	315 761	348 919
Emprunt grevant huit (8) maisons résidentielles, garanti par SAC, d'un montant autorisé de 1 862 000 \$, dont les modalités seront définies ultérieurement	1 862 000	600 000
Emprunt, d'un montant original de 9 500 000 \$, remboursable par versements mensuels de 67 355 \$, incluant capital et intérêts, au taux de 3,38 %, renouvelable en février 2023	8 961 113	9 458 081
Emprunt grevant sept (7) maisons résidentielles, garanti par SAC, d'un montant autorisé de 2 522 364 \$, dont les modalités seront définies lorsque l'emprunt total aura été déboursé	532 325	-

Innu-Takuaikan Uashat mak Mani-utenam**Notes complémentaires**

31 mars 2021

15. Dette à long terme (suite)

	2021	2020
	\$	\$
Emprunt d'un montant original de 850 000 \$, grevant dix (10) autobus, remboursable par versements mensuels de capital de 14 167 \$ plus intérêts au taux de base majoré de 0,5 %, échéant en octobre 2025	779 167	-
Emprunt grevant cinquante-neuf (59) maisons résidentielles, garanti par SAC, remboursé au cours de l'exercice	-	218 115
Banque Royale du Canada (RBC)		
Crédit bail, remboursable par versements mensuels de 46 286 \$, incluant capital et intérêts au taux de 3,41 %, échéant en juillet 2023	1 201 331	1 705 370
Emprunt grevant un (1) bâtiment communautaire (Maison des Aînés), d'un montant original de 730 000 \$, remboursable par versements mensuels de 3 759 \$ incluant capital et intérêts au taux de 3,83 %, renouvelable en mars 2024	490 542	515 951
Emprunt, d'un montant original de 1 858 250 \$, grevant un (1) bâtiment communautaire, remboursable par versements mensuels de 13 223 \$ incluant capital et intérêts au taux de 3,36 %, renouvelable en novembre 2022. Cet emprunt est remboursable en totalité, capital et intérêts par le ministère de la Sécurité publique (MSP)	946 576	1 070 433
Emprunt, d'un montant original de 1 680 000 \$, grevant quatre (4) quadruplex, remboursable par versements mensuels de 8 287 \$ incluant capital et intérêts au taux de 3,34 %, renouvelable en novembre 2022	1 269 837	1 325 010
Emprunt, d'un montant original de 850 000 \$, grevant un (1) bâtiment communautaire, remboursable par versements mensuels de 8 901 \$ incluant capital et intérêts au taux de 5,01 %, renouvelable en novembre 2023	265 986	355 600
Emprunt grevant dix-neuf (19) maisons résidentielles, garanti par SAC, remboursable par versements mensuels de 4 580 \$, incluant capital et intérêts au taux de 3,21 %, renouvelable en avril 2024	585 558	621 590
Emprunt grevant vingt-cinq (25) maisons résidentielles, garanti par SAC, remboursable par versements mensuels de 8 321 \$ incluant capital et intérêts au taux de 2,53 %, renouvelable en mai 2025	1 116 900	1 187 459

15. Dette à long terme (suite)

	2021	2020
	\$	\$
Société canadienne d'hypothèques et de logement (SCHL)		
Emprunt grevant cinq (5) maisons résidentielles, garanti par SAC, remboursable par versements mensuels de 1 301 \$ incluant capital et intérêts au taux de 1,30 %, renouvelable en juin 2021	29 510	44 665
Emprunt grevant quatre (4) maisons résidentielles, garanti par SAC, remboursable par versements mensuels de 1 248 \$ incluant capital et intérêts au taux de 1,30 %, renouvelable en juin 2021	63 006	77 130
Emprunt grevant quatre (4) maisons résidentielles, garanti par SAC, remboursable par versements mensuels de 1 360 \$ incluant capital et intérêts au taux de 2,39 %, renouvelable en février 2023	54 741	69 570
Emprunt grevant six (6) maisons résidentielles, garanti par SAC, remboursable par versements mensuels de 1 538 \$ incluant capital et intérêts au taux de 2,41 %, renouvelable en avril 2023	85 516	101 714
Emprunt grevant huit (8) maisons résidentielles, garanti par SAC, remboursable par versements mensuels de 1 233 \$ incluant capital et intérêts au taux de 2,70 %, renouvelable en novembre 2023	86 114	98 430
Emprunt grevant six (6) maisons résidentielles, garanti par SAC, remboursable par versements mensuels de 1 469 \$ incluant capital et intérêts au taux de 2,22 %, renouvelable en janvier 2024	95 146	110 502
Emprunt grevant sept (7) maisons résidentielles, garanti par SAC, remboursable par versements mensuels de 2 593 \$ incluant capital et intérêts au taux de 0,68 %, renouvelable en octobre 2025	417 834	445 755
Emprunt grevant sept (7) maisons résidentielles, garanti par SAC, remboursable par versements mensuels de 2 104 \$ incluant capital et intérêts au taux de 0,68 %, renouvelable en octobre 2025	292 846	315 841
Emprunt grevant une (1) maison résidentielle, garanti par SAC, remboursable par versements mensuels de 475 \$ incluant capital et intérêts au taux de 1,13 %, renouvelable en juillet 2021	69 660	74 542
Emprunt grevant huit (8) maisons résidentielles, garanti par SAC, remboursable par versements mensuels de 3 317 \$ incluant capital et intérêts au taux de 1,13 %, renouvelable en juillet 2021	520 855	554 588
Emprunt grevant neuf (9) maisons résidentielles, garanti par SAC, remboursable par versements mensuels de 3 246 \$ incluant capital et intérêts au taux de 2,39 %, renouvelable en février 2023	504 582	531 224
Emprunt grevant cinq (5) maisons résidentielles, garanti par SAC, remboursables par versements mensuels de 2 570 \$ incluant capital et intérêts au taux de 2,70 %, renouvelable en novembre 2023	330 897	352 565

Innu-Takuaikan Uashat mak Mani-utenam**Notes complémentaires**

31 mars 2021

15. Dette à long terme (suite)

	2021	2020
	\$	\$
Emprunt grevant cinq (5) maisons résidentielles, garanti par SAC, remboursable par versements mensuels de 2 649 \$ incluant capital et intérêts au taux de 1,75 %, renouvelable en décembre 2024	447 588	471 368
Emprunt grevant six (6) maisons résidentielles, garanti par SAC, remboursable par versements mensuels de 2 793 \$ incluant capital et intérêts au taux de 0,96 %, renouvelable en mars 2026	511 383	540 449
Emprunt grevant deux (2) maisons résidentielles, garanti par SAC, remboursable par versements mensuels de 1 033 \$ incluant capital et intérêts au taux de 1,03 %, renouvelable en octobre 2021	199 353	209 650
Emprunt grevant six (6) maisons résidentielles, garanti par SAC, remboursable par versements mensuels de 4 077 \$ incluant capital et intérêts au taux de 1,97 %, renouvelable en décembre 2022	865 463	897 102
Emprunt grevant six (6) maisons résidentielles, garanti par SAC, remboursable par versements mensuels de 4 414 \$ incluant capital et intérêts au taux de 2,68 %, renouvelable en octobre 2023	742 791	775 525
Emprunt grevant six (6) maisons résidentielles, garanti par SAC, d'un montant autorisé de 618 000 \$, dont les modalités seront définies lorsque l'emprunt total aura été déboursé	454 673	318 270
Emprunt grevant sept (7) maisons résidentielles, garanti par SAC, remboursé au cours de l'exercice	-	19 447
Autres		
Emprunt d'un montant original de 28 517 \$, garanti par du matériel roulant, remboursable par versements mensuels de 475 \$, incluant capital et intérêts au taux de 5,24 %, échéant en août 2023	12 900	17 806
Emprunt d'un montant original de 255 550 \$, garanti par de la machinerie, remboursable par versements mensuels de 4 715 \$ incluant capital et intérêts au taux de 3,44 %, échéant en décembre 2023	144 090	194 619
Emprunt d'un montant original de 72 775 \$, garanti par de la machinerie, remboursable par versements mensuels de 1 426 \$ incluant capital et intérêts au taux de 5,95 %, échéant en décembre 2023	42 223	56 235
Emprunt, d'un montant original de 55 447 \$, garanti par un (1) véhicule, remboursable par versements mensuels de 997 \$, incluant capital et intérêts au taux de 2,99 %, échéant en janvier 2024	32 432	43 263
Emprunt, d'un montant original de 30 055 \$, garanti par un (1) véhicule, remboursable par versements mensuels de 525 \$, incluant capital et intérêts au taux de 1,90 %, échéant en juillet 2023	14 307	20 282

15. Dette à long terme (suite)

	2021	2020
	\$	\$
Emprunt d'un montant original de 28 517 \$, garanti par du matériel roulant, remboursable par versements mensuels de 475 \$, incluant capital et intérêts au taux de 5,24 %, échéant en août 2023	12 900	17 806
Emprunt d'un montant original de 210 350 \$, garanti par de la machinerie, remboursable par versements mensuels de 3 922 \$ incluant capital et intérêts au taux de 4,50 %, échéant en octobre 2022	71 904	114 566
Emprunt d'un montant original de 280 450 \$, garanti par de la machinerie, remboursable par versements mensuels de 4 872 \$ incluant capital et intérêts au taux de 1,64 %, échéant en décembre 2022	100 801	157 116
Emprunt, d'un montant original de 30 055 \$, garanti par un (1) véhicule, remboursable par versements mensuels de 525 \$, incluant capital et intérêts au taux de 1,90 %, échéant en juillet 2023	14 307	20 282
Emprunt, d'un montant original de 36 399 \$, garanti par un (1) véhicule, remboursable par versements mensuels de 849 \$ incluant capital et intérêts au taux de 5,64 %, échéant en novembre 2023	25 116	33 664
Emprunt d'un montant original de 40 523 \$, garanti par un (1) véhicule, remboursable par versements mensuels de 710 \$, incluant capital et intérêts au taux de 1,99 %, échéant en septembre 2025	36 716	-
Emprunt d'un montant original de 40 523 \$, garanti par un (1) véhicule, remboursable par versements mensuels de 710 \$, incluant capital et intérêts au taux de 1,99 %, échéant en septembre 2025	36 716	-
Emprunt d'un montant original de 48 756 \$, garanti par un (1) véhicule, remboursable par versements mensuels de 854 \$, incluant capital et intérêts au taux de 1,99 %, échéant en septembre 2025	45 044	-
Emprunt d'un montant original de 94 460 \$, garanti par un (1) minibus communautaire, remboursable par versements mensuels de 1 552 \$, incluant capital et intérêts au taux de 5,70 %, échéant en février 2026	79 684	-
Crédit-bail d'un montant original de 167 064 \$, garanti par une (1) nacelle, remboursable par versements mensuels de 2 415 \$, incluant capital et intérêts au taux de 5,30 %, échéant en octobre 2025	153 607	-
Emprunt d'un montant original de 23 448 \$, garanti par un (1) véhicule, remboursable par versements mensuels de 411 \$, incluant capital et intérêts au taux de 2,07 %, échéant en novembre 2025	21 959	-
Emprunt d'un montant original de 23 720 \$, garanti par un (1) véhicule, remboursable par versements mensuels de 406 \$, incluant capital et intérêts au taux de 1,05 %, échéant en novembre 2025	22 177	-

15. Dette à long terme (suite)

	2021	2020
	\$	\$
Emprunt d'un montant original de 29 572 \$, garanti par un (1) véhicule, remboursable par versements mensuels de 532 \$, incluant capital et intérêts au taux de 3,11 %, échéant en décembre 2025	28 199	-
Emprunt d'un montant original de 29 572 \$, garanti par un (1) véhicule, remboursable par versements mensuels de 532 \$, incluant capital et intérêts au taux de 3,11 %, échéant en décembre 2025	28 199	-
Emprunt d'un montant original de 28 498 \$, garanti par un (1) véhicule, remboursable par versements mensuels de 550 \$, incluant capital et intérêts au taux de 6,05 %, échéant en janvier 2026	27 675	-
Emprunt d'un montant original de 28 498 \$, garanti par un (1) véhicule, remboursable par versements mensuels de 550 \$, incluant capital et intérêts au taux de 6,05 %, échéant en janvier 2026	27 675	-
Emprunt d'un montant original de 40 277 \$, garanti par un (1) véhicule, remboursable par versements mensuels de 774 \$, incluant capital et intérêts au taux de 5,83 %, échéant en février 2026	39 694	-
Emprunt d'un montant original de 40 277 \$, garanti par un (1) véhicule, remboursable par versements mensuels de 774 \$, incluant capital et intérêts au taux de 5,83 %, échéant en février 2026	39 694	-
Emprunt d'un montant original de 41 085 \$, garanti par un (1) véhicule, remboursable par versements mensuels de 789 \$, incluant capital et intérêts au taux de 5,83 %, échéant en février 2026	40 490	-
Emprunt d'un montant original de 40 277 \$, garanti par un (1) véhicule, remboursable par versements mensuels de 774 \$, incluant capital et intérêts au taux de 5,83 %, échéant en février 2026	39 694	-
Emprunt d'un montant original de 39 107 \$, garanti par un (1) véhicule, remboursable par versements mensuels de 751 \$, incluant capital et intérêts au taux de 5,83 %, échéant en février 2026	38 541	-
Emprunt d'un montant original de 39 107 \$, garanti par un (1) véhicule, remboursable par versements mensuels de 751 \$, incluant capital et intérêts au taux de 5,83 %, échéant en février 2026	38 541	-
Emprunt, d'un montant original de 30 453 \$, garanti par un (1) véhicule, remboursé au cours de l'exercice	-	6 291
Emprunt, d'un montant original de 25 613 \$, garanti par un (1) véhicule, remboursé au cours de l'exercice	-	5 294
Emprunt, d'un montant original de 30 053 \$, garanti par un (1) véhicule, remboursé au cours de l'exercice	-	7 545

15. Dette à long terme (suite)

	2021	2020
	\$	\$
Emprunt, d'un montant original de 46 989 \$, garanti par un (1) véhicule, remboursé au cours de l'exercice	-	6 886
	46 355 748	47 326 030

Un montant de 9 431 545 \$ (9 965 070 \$ en 2020) est remboursable par des subventions de la SCHL en vertu de l'article 56.1 de la *Loi nationale sur l'habitation* et par les contributions des usagers.

Les versements de capital requis au cours des cinq prochains exercices sont les suivants :

	\$
2022	4 341 456
2023	4 249 253
2024	3 819 005
2025	3 664 216
2026	3 457 926

16. Immobilisations corporelles

	Coût	Amortissement cumulé	2021 Valeur comptable nette	2020 Valeur comptable nette
	\$	\$	\$	\$
Bâtiments résidentiels	76 877 808	29 678 867	47 198 941	45 323 887
Bâtiments commerciaux	76 843 801	23 708 136	53 135 665	52 939 284
Infrastructures	40 980 000	10 351 063	30 628 937	29 000 437
Matériel et équipements	16 212 475	13 070 349	3 142 126	-
	210 914 084	76 808 415	134 105 669	127 263 608

17. Redressements aux exercices antérieurs

À la suite d'accords intervenus entre I.T.U.M., SAC et certains créanciers, des ajustements se sont avérés nécessaires afin de redresser certains surplus et déficits identifiés au 31 mars 2020.

	2021	2020
	\$	\$
Ajustement des comptes à payer	(125 742)	(339 807)
Ajustement des comptes à recevoir	(611 495)	170 675
Ajustement des réserves	-	450 000
Lettre du comité de révision (SCHL)	81 343	(29 417)
	(655 894)	251 451

Innu-Takuaikan Uashat mak Mani-utenam

Notes complémentaires

31 mars 2021

18. Éventualités

Reconnaissance des droits

I.T.U.M. représente pour certaines fins les Uashaunnuat, agit de concert avec ceux-ci et est une demanderesse dans certaines procédures judiciaires à l'égard des réclamations des Uashaunnuat visant la reconnaissance des droits ancestraux et issus de traités des Uashaunnuat, visant les obligations des gouvernements du Canada, du Québec et de Terre-Neuve-et-Labrador, ainsi qu'une importante compagnie minière quant à ces droits et visant l'opposition à divers projets de développement qui portent atteinte à ces droits.

Cautionnements

De plus, le conseil a garanti les marges de crédit et/ou les emprunts hypothécaires des entités suivantes pour les montants maximaux suivants :

	Maximum	Utilisé
3232077 Canada inc. (Innu Construction)	200 000	170 918
Société de Développement Économique de Uashat et Malioténam	250 000	-
Pêcherie Uapan S.E.C.	716 000	266 667
Programme de prêts résidentiels aux autochtones	13 000 000	9 417 932
	<u>14 166 000</u>	<u>9 855 517</u>

19. Engagements

Prestations de services municipaux

I.T.U.M. a signé cinq (5) ententes avec la Ville de Sept-Îles concernant la prestation de services municipaux pour une période de cinq ans à compter du 1^{er} janvier 2009 jusqu'au 31 décembre 2013. Ces ententes annuelles totalisent et touchent l'utilisation du site d'enfouissement, l'entretien des rues mitoyennes, la fourniture d'eau potable, la protection des incendies et le traitement des eaux usées. Le solde de l'engagement selon ces ententes pour le prochain exercice est de 334 000 \$. Les ententes sont par la suite reconduites annuellement, jusqu'à ce qu'une nouvelle entente à long terme soit signée.

20. Renseignements complémentaires à l'état des flux de trésorerie

	2021	2020
	\$	\$
<i>Variation des éléments hors caisse du fonds de roulement d'exploitation</i>		
Débiteurs - Gouvernement du Canada	1 225 137	(914 024)
Débiteurs - Organismes	(144 097)	1 797 776
Débiteurs - Individus	860 543	(526 933)
Charges payées d'avance	75 329	(2 022 109)
Créditeurs et charges à payer	(1 405 058)	680 165
Revenus différés	10 490 517	3 327 261
	<u>11 102 371</u>	<u>2 342 136</u>
<i>Trésorerie et équivalents de trésorerie</i>		
Encaisse	28 028 676	11 102 990
Encaisse - affectée	3 441 402	2 062 851
	<u>31 470 078</u>	<u>13 165 841</u>

21. Régime de retraite*Avantages postérieurs à l'emploi*

I.T.U.M. offre l'assurance vie aux retraités admissibles et à leurs conjoints survivants à compter de la date de leur retraite. Le régime est non provisionné et n'exige aucune cotisation des employés retraités. Le coût est entièrement assumé par I.T.U.M. pour cet avantage et est constaté comme une dépense de programme.

Régime de retraite

I.T.U.M. offre un régime à prestations déterminées aux membres admissibles de son personnel. Ces derniers doivent verser un pourcentage variant de 4,60 % à 8,50 % de leur salaire, jusqu'à un maximum de 175 156 \$ de leur salaire de base. I.T.U.M. verse des contributions variant entre 1,82 et 2,00 fois la contribution des employés dans le compte de cotisation des membres. Le montant des prestations de retraite dont bénéficieront les employés représentera le montant de la rente de retraite pouvant être achetée en fonction des parts détenues par le membre dans le régime de pension au moment où il se retire de ce régime. Au cours de l'année, I.T.U.M. a versé des contributions de 2 688 763 \$ (2 344 418 \$ en 2020). I.T.U.M. n'a pas d'autres obligations en ce qui concerne le régime de retraite en date du 31 mars 2021.

22. Information sectorielle

I.T.U.M. offre une gamme de services à ses membres. Aux fins de présentation de rapports à la direction, les opérations et les activités sont organisées et présentées par secteur et par projet. Les services offerts à la population regroupent l'éducation, la santé, le développement économique, le logement ainsi que d'autres services à la communauté en plus de l'administration de la bande. Pour chaque segment faisant l'objet d'un rapport distinct, les revenus et dépenses sectoriels représentent à la fois les montants directement attribuables au secteur et les montants alloués de façon raisonnable. La présentation sectorielle est fondée sur les méthodes comptables exposées dans le résumé des principales méthodes comptables figurant à la note 2. Les résultats de chaque segment pour l'exercice sont résumés en annexe aux pages 31 à 42. De plus, cette information est présentée en détail aux pages 45 à 261 dans la section « non audité » du rapport financier annuel.

23. Financement fédéral et provincial

	2021	2020
	\$	\$
Revenus provenant du gouvernement fédéral	77 756 338	62 299 397
Revenus provenant du gouvernement provincial	2 869 820	2 631 334

24. Chiffres de l'exercice précédent

Certains chiffres de l'exercice précédent ont été reclassés afin que leur présentation soit conforme à celle adoptée pour l'exercice courant.

25. Présentation - Programme d'aide au revenu

	Budget	2021	2020
	\$	\$	\$
Revenus			
SAC - Contribution globale	6 199 350	6 292 534	6 199 350
SAC - Contribution fixe	-	458 748	-
SAC - Contribution souple	-	1 525 620	-
C.S.S.P.N.Q.L.	-	58 910	-
Transfert de (à) revenus différés	-	(809 938)	-
	6 199 350	7 525 874	6 199 350
Dépenses			
<i>Prestation de services</i>			
Salaires et charges sociales	338 527	482 024	338 451
Assurances et services techniques	13 646	13 932	13 646
Fournitures de bureau	8 820	21 904	7 109
Frais de déplacement	11 000	756	5 357
Frais de formation	7 500	10 641	-
Frais d'administration	44 100	177 442	30 954
Frais informatiques	7 021	237	7 771
Intérêts et frais bancaires	288	144	204
Matériel et fournitures	-	1 689	-
Mauvaises créances	-	6 516	36 238
Télécommunications	780	775	763
<i>Allocations aux bénéficiaires</i>			
Besoins fondamentaux	6 049 668	5 615 638	5 937 711
Besoins particuliers	68 000	31 654	64 604
Emploi et formation ou soutien préalable à l'emploi	-	29 400	-
	6 549 350	6 392 752	6 442 808
Excédent (déficit)	(350 000)	1 133 122	(243 458)

Innu-Takuaikan Uashat mak Mani-utenam

Annexes

Exercice terminé le 31 mars 2021

(non audité)

Revenus - Annexe A

	2021	2020
	\$	\$
SAC - Contribution globale	28 225 598	27 471 482
SAC - Contribution fixe	27 213 227	21 473 533
SAC - Contribution préétablie	523 220	499 443
SAC - Contribution souple	2 542 082	2 320 304
SAC - RCAANC	100 012	48 978
SAC - Revenus années antérieures	572 891	762 958
Santé Canada - Contribution globale	5 777 829	4 534 096
Santé Canada - Contribution fixe	1 282 368	1 074 471
Santé Canada - Contribution préétablie	156 000	104 132
Santé Canada - Contribution souple	5 890 844	1 939 421
Allocations familiales	915 148	821 116
APNQL	1 201 223	1 201 855
Arcelormittal Mineral Canada	8 541 486	7 893 275
Champion Iron Mines	5 226 470	5 148 626
Contributions des usagers	683 007	1 820 135
Contribution du fonds d'entreprises	1 231 334	2 069 940
Conseil en Éducation des Premières Nations	142 459	-
Conseil de Waban-Aki	549 669	-
C.S.S.S.P.N.Q.L.	461 699	383 632
Facturation de services	3 088 099	2 802 865
Fonds de bande	200 000	375 000
Hydro-Québec	1 382 813	1 342 022
Institut Tshakapesh	1 660 994	1 205 254
Ministère de culture et communication	130 000	-
MRNF	832 500	1 075 000
Pêches et Océans Canada	98 921	80 000
Perdiem - Maisons communautaires	708 105	1 166 970
Ressources humaines et Développement des compétences Canada	-	10 496
Revenus de contrats	2 481 150	2 438 285
Revenus de gestion	6 543 430	5 449 901
Revenus de location	305 873	339 447
Revenus de loyers	2 214 924	2 223 517
Revenus de taxes foncières	950 427	896 460
Revenus d'intérêts	189 494	165 014
Revenus divers	1 275 437	857 268
Rio Tinto-IOC	3 121 355	170 348
Secrétariat aux affaires autochtones (SAA)	50 000	50 000
Sécurité publique du Québec (SPQ)	1 579 706	1 098 720
Société canadienne d'hypothèques et de logement (SCHL)	4 472 229	1 038 888
Sécurité publique Canada (SPC)	1 711 347	1 190 280
Tata Steel Minerals CA	764 714	941 195
Revenus différés - exercice courant	(16 787 225)	(6 296 708)
Revenus différés - exercice précédent	6 296 708	2 969 448
	114 507 567	101 157 067

Innu-Takuaikan Uashat mak Mani-utenam

Annexes

Exercice terminé le 31 mars 2021

(non audité)

Dépenses - Annexe B

	2021	2020
	\$	\$
Salaires et charges sociales	35 786 919	35 150 868
Achats d'équipements	429 016	919 988
Activités culturelles	230 296	506 745
Activités de prévention	46 542	101 656
Allocations aux étudiants	900 400	788 345
Appui aux entreprises	234 247	200 235
Assurances	1 969 022	1 625 241
Besoins fondamentaux et spéciaux	6 011 083	6 136 705
Centres d'accueil - Enfants	5 720 002	5 512 430
Contrats et sous-traitance	2 694 421	3 504 288
Contrats - Innu Construction	720 000	720 000
Contribution à l'Organisme	885 689	258 180
Contribution à la S.D.E.U.M.	894 473	400 440
Contribution au Conseil de la Nation Innu		
Matimekush-Lac John	1 932 449	1 808 712
Dépenses de véhicule	406 588	411 675
Versement aux fonds des familles	494 126	-
Dépenses diverses	570 101	601 583
Électricité et chauffage	788 930	822 241
Entretien et réparations	2 529 331	2 566 910
Familles d'accueil - enfants	5 725 128	4 573 124
Fournitures de bureau	407 120	320 219
Frais d'activités	150 639	295 314
Frais d'administration	6 514 010	5 466 086
Frais de déplacement	589 037	1 523 872
Frais d'élection et référendum	-	64 997
Frais de formation	175 741	182 911
Frais informatiques	524 658	300 215
Frais de location	1 496 908	392 354
Frais de nourriture	1 201 920	1 273 469
Frais de représentation	41 785	70 004
Frais de scolarité	1 109 307	1 003 215
Frais de transport	698 767	1 110 024
Honoraires professionnels	5 278 357	4 488 728
Intérêts et frais bancaires	60 657	356 508
Intérêts de la dette à long terme	1 378 933	1 358 667
Matériel et fournitures	2 748 144	1 647 533
Mauvaises créances	825 349	905 868
Perdiem - Maisons communautaires	708 105	1 166 970
Perte sur disposition d'immobilisations	-	193 600
Projets	1 754 572	2 488 753
Réserve de remplacement	166 395	182 443
Services de reproduction	76 095	66 121
Services municipaux	46 872	90 060
Taxes, licences et permis	754 758	751 633
Télécommunications	939 490	833 896
Amortissement des immobilisations	3 556 414	6 324 425
	100 172 796	99 467 251

INNU-TAKUAIKAN UASHAT MAK MANI-UTENAM
État sommaire des revenus, des dépenses et du solde du fonds par projet

Exercice terminé le 31 mars 2021

	No. Projet	SAC et Santé Canada	Autres	Transferts de (à)	Total	Dépenses Totales	Excédent (déficit) courant	Excédent (déficit) exercice précédent	Ajustements accumulés (note 17)	Excédent (déficit) cumulé	Réf. page
		\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	
CONTRIBUTION GLOBALE											
APPUI AUX GOUVERNEMENTS INDIENS											
Gestion des bandes	4102	1 307 043	7 154 642	(4 845 558)	3 616 127	2 174 747	1 441 380	118 345	-	1 559 725	46
Direction générale	4103	-	-	600 311	600 311	600 311	-	-	-	-	47
Informatique et bureautique	4106	-	-	587 987	587 987	587 987	-	-	-	-	48
Communications	4108	-	-	213 088	213 088	213 088	-	-	-	-	49
Services juridiques	4300	-	-	779 992	779 992	779 992	-	-	-	-	50
Ressources humaines	7500	-	-	735 500	735 500	735 500	-	-	-	-	51
Priorités du Conseil	4400	-	-	2 386 277	2 386 277	2 386 277	-	-	-	-	52
TOTAL PARTIEL		1 307 043	7 154 642	457 597	8 919 282	7 477 902	1 441 380	118 345	-	1 559 725	
INSCRIPTION DES INDIENS ET DES LISTES											
Services fonciers et fiduciaires	4110	32 986	-	-	32 986	32 986	-	-	-	-	53
TOTAL PARTIEL		32 986	-	-	32 986	32 986	-	-	-	-	
SERVICES D'ENSEIGNEMENT PRIMAIRE/ SECONDAIRE											
Services éducatifs	4700	14 026 701	25 631	(5 028 935)	9 023 397	4 642 076	4 381 321	393 603	-	4 774 924	54
Éducation spécialisée	4701	-	-	2 806 767	2 806 767	2 806 767	-	-	-	-	55
Écoles Provinciales	4702	-	-	576 643	576 643	576 643	-	-	-	-	56
École Manikaneitsh (Secondaire)	4703	-	4 466	76 580	81 046	81 046	-	-	-	-	57
École Tshisheshinu (Primaire)	4704	-	11 416	85 067	96 483	96 483	-	-	-	-	58
École Johnny Pilot (Primaire)	4705	-	7 468	118 771	126 239	126 239	-	-	-	-	59
Diversification des parcours	4707	-	-	78 308	78 308	78 308	-	-	-	-	60
Projet intimidation et cyber intimidation	4715	-	-	-	-	-	-	-	-	-	61
Aide scolaire aux foyers	4717	-	-	-	-	-	-	-	-	-	62
Promotion et Sensibilisation Carrières	4719	-	51 579	-	51 579	51 579	-	-	-	-	63
Cafétéria Manikaneitsh	4720	-	245	107 283	107 528	107 528	-	-	-	-	64
Activités étudiantes	4722	-	44 331	(3 500)	40 831	40 831	-	-	-	-	65
Agent culturel	4723	-	250 850	-	250 850	250 850	-	-	-	-	66
PRSEPN - Plan Aménagement Linguistique	4724	-	169 296	7 492	176 788	176 788	-	-	-	-	67
Projet Tipatshinu	4725	-	139 716	-	139 716	139 716	-	-	-	-	68
Développement en lecture en bas âge	4726	-	124 470	-	124 470	124 470	-	-	-	-	69
Formation du personnel	4732	-	119 495	7 300	126 795	126 795	-	-	-	-	70
Organisation scolaire	4733	-	82 716	14 665	97 381	97 381	-	-	-	-	71
Bibliothèques Scolaires	4734	-	100 880	-	100 880	100 880	-	-	-	-	72
Parc Informatique	4736	-	-	-	-	-	-	-	-	-	73
Sous-total à reporter		14 026 701	1 132 559	(1 153 559)	14 005 701	9 624 380	4 381 321	393 603	-	4 774 924	

INNU-TAKUAIKAN UASHAT MAK MANI-UTENAM
État sommaire des revenus, des dépenses et du solde du fonds par projet

Exercice terminé le 31 mars 2021

No. Projet	SAC et Santé Canada	Autres	Transferts de (à)	Total	Dépenses Totales	Excédent (déficit) courant	Excédent (déficit) exercice précédent	Ajustements excédent accumulé (note 17)	Excédent (déficit) cumulatif	Réf. page
CONTRIBUTION GLOBALE (Suite)										
Sous-total reporté										
	14 026 701	1 132 559	(1 153 559)	14 005 701	9 624 380	4 381 321	393 603	-	4 774 924	
SERVICES D'ENSEIGNEMENT PRIMAIRE/ SECONDAIRE (SUITE)										
4737	-	-	-	-	-	-	-	-	-	74
4743	-	82 160	-	82 160	82 160	-	-	-	-	75
4744	-	52 000	(52 000)	-	-	-	-	-	-	76
4751	-	335 360	-	335 360	335 360	-	-	-	-	77
4516	-	319 767	162 459	482 226	482 226	-	-	-	-	78
4517	-	40 601	-	40 601	40 601	-	-	-	-	79
TOTAL PARTIEL	14 026 701	1 962 447	(1 043 100)	14 946 048	10 564 727	4 381 321	393 603	-	4 774 924	
SERVICES D'ENSEIGNEMENT POST-SECONDAIRE										
4802	1 762 045	12 414	-	1 774 459	1 775 330	(871)	(810 698)	-	(811 569)	80
TOTAL PARTIEL	1 762 045	12 414	-	1 774 459	1 775 330	(871)	(810 698)	-	(811 569)	
ASSISTANCE SOCIALE										
7602-9962	6 292 534	-	-	6 292 534	5 159 413	1 133 121	(2 053 870)	-	(920 749)	81
TOTAL PARTIEL	6 292 534	-	-	6 292 534	5 159 413	1 133 121	(2 053 870)	-	(920 749)	
AIDE À LA VIE AUTONOME										
8914	1 385 510	-	(1 385 510)	-	59 000	(59 000)	(20 195)	-	(79 195)	82
9011	-	-	575 524	575 524	575 524	-	(159 380)	-	(159 380)	83
9014	-	-	809 986	809 986	809 986	-	435 237	-	435 237	84
8913	-	277 518	-	277 518	429 266	(151 748)	(584 033)	-	(735 781)	85
9015	-	339 668	-	339 668	561 595	(221 927)	(2 504 203)	-	(2 726 130)	86
TOTAL PARTIEL	1 385 510	617 186	-	2 002 696	2 435 371	(432 675)	(2 832 574)	-	(3 265 249)	
PROGRAMME DE DÉVELOPPEMENT ÉCONOMIQUE DES COMMUNAUTÉS										
4011	420 933	-	-	420 933	558 827	(137 894)	198 338	-	60 444	87
TOTAL PARTIEL	420 933	-	-	420 933	558 827	(137 894)	198 338	-	60 444	

INNU-TAKUAIKAN UASHAT MAK MANI-UTENAM
État sommaire des revenus, des dépenses et du solde du fonds par projet

Exercice terminé le 31 mars 2021

	No. Projet	SAC et Santé Canada	Autres	Transferts de (à)	Total	Dépenses Totales	Excédent (déficit) courant	Excédent (déficit) exercice précédent	Ajustements Excédent accumulé (note 17)	Excédent (déficit) cumulatif	Ref. page
		\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	
CONTRIBUTION GLOBALE (Suite)											
IMMOBILISATIONS COMMUNAUTAIRES											
Immobilisations, infrastructures d'enseignement et logements											
Immobilisations communautaires											
	6940	1 848 921	-	(1 826 953)	21 968	46 874	(24 906)	561 780	-	536 874	88
	6500	-	-	-	-	-	-	15 993	-	15 993	89
	6501	-	136 403	246 000	382 403	424 224	(41 821)	-	-	(41 821)	90
	6502	-	1 162 000	-	1 162 000	1 213 419	(51 419)	-	-	(51 419)	91
	6503	-	100 000	-	100 000	133 150	(33 150)	-	-	(33 150)	92
	6505	-	-	310 700	310 700	310 700	-	-	-	-	93
	6506	-	-	-	-	-	-	-	-	-	94
	6507	-	160 431	(107 293)	53 138	53 138	-	(160 775)	-	(160 775)	95
	6510	-	-	740 928	740 928	740 928	-	-	-	-	96
	6511	-	-	24 754	24 754	24 754	-	-	-	-	97
	6512	-	-	-	-	-	-	-	-	-	98
	6551	-	-	500 000	500 000	500 000	-	-	-	-	99
	6552	-	14 000	50 000	64 000	64 000	-	-	-	-	100
	6553	-	-	20 382	20 382	20 382	-	-	-	-	101
	6554	-	246 649	230 000	476 649	476 649	-	-	-	-	102
	6557	-	136 114	100 000	236 114	236 114	-	-	-	-	103
	6558	-	149 562	100 000	249 562	249 562	-	-	-	-	104
	6565	-	11 700	124 000	135 700	135 700	-	-	-	-	105
	6566	-	-	169 799	169 799	169 799	-	-	-	-	106
	6567	-	14 494	250 000	264 494	264 494	-	-	-	-	107
	6866	-	454 362	35 000	489 362	489 362	-	-	-	-	108
	6807	-	-	30 000	30 000	30 000	-	(4 557)	-	(4 557)	109
	6946	-	-	31 200	31 200	31 200	-	-	-	-	110
	6802	1 148 925	1 906 041	957 600	4 012 566	5 734 570	(1 722 004)	(3 087 111)	-	(4 809 115)	111
	6803	-	755 494	-	755 494	856 193	(100 699)	(1 907 245)	-	(2 007 944)	112
	6804	-	299 398	250 000	549 398	652 729	(103 331)	(1 119 148)	-	(1 222 479)	113
	TOTAL PARTIEL	2 997 846	5 546 648	2 256 499	10 800 993	12 878 323	(2 077 330)	(5 701 063)	-	(7 778 393)	
	TOTAL - CONTRIBUTION GLOBALE	28 225 598	15 293 337	1 670 996	45 189 931	40 882 879	4 307 051	(10 687 919)	-	(6 380 868)	

INNU-TAKUAIKAN UASHAT MAK MANI-UTENAM

État sommaire des revenus, des dépenses et du solde du fonds par projet

Exercice terminé le 31 mars 2021

No. Projet	SAC et Santé Canada	Autres	Transferts de (à)	Total	Dépenses Totales	Excédent (déficit) courant	Excédent (déficit) exercice précédent	Ajustements accumulés (note 17)	Excédent (déficit) cumulatif	Réf. page
	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	
CONTRIBUTION FIXE ET PRÉÉTABLIE										
AVANTAGES SOCIAUX DES EMPLOYÉS										
4101	547 308	(547 308)	-	-	-	-	-	-	-	114
TOTAL PARTIEL	547 308	(547 308)	-	-	-	-	-	-	-	
DROITS AUTOCHTONES - RECONNAISSANCES SPÉCIALES										
4301	157 727	341	-	158 068	253 343	(95 275)	(288 432)	-	(383 707)	115
TOTAL PARTIEL	157 727	341	-	158 068	253 343	(95 275)	(288 432)	-	(383 707)	
APPUI AUX GOUVERNEMENTS INDIENS										
4102	3 262	-	-	3 262	3 262	-	-	-	-	46
TOTAL PARTIEL	3 262	-	-	3 262	3 262	-	-	-	-	
SERVICES D'ENSEIGNEMENT PRIMAIRE/SECONDAIRE										
4700	2 845 560	-	-	2 845 560	2 845 560	-	-	-	-	54
TOTAL PARTIEL	2 845 560	-	-	2 845 560	2 845 560	-	-	-	-	
ÉDUCATION SPÉCIALE										
4718	-	-	-	-	-	-	-	-	-	116
4702	-	-	-	-	-	-	-	-	-	56
4739	27 821	-	-	27 821	27 821	-	-	-	-	117
4740	31 490	-	-	31 490	31 490	-	-	-	-	118
4750	903 141	-	-	903 141	903 141	-	-	-	-	119
TOTAL PARTIEL	962 452	-	-	962 452	962 452	-	-	-	-	
SERVICES D'ENSEIGNEMENT POST-SECONDAIRE										
4801	10 000	-	-	10 000	10 000	-	-	-	-	120
4802	322 499	-	-	322 499	322 499	-	-	-	-	80
4803	564 992	-	(153 962)	411 030	411 030	-	-	-	-	121
TOTAL PARTIEL	897 491	-	(153 962)	743 529	743 529	-	-	-	-	
ASSISTANCE SOCIALE										
7602-9962	203 471	-	(203 471)	-	-	-	-	-	-	81
7611	255 277	-	(93 350)	161 927	161 927	-	-	-	-	122
TOTAL PARTIEL	458 748	-	(296 821)	161 927	161 927	-	-	-	-	

INNU-TAKUAIKAN UASHAT MAK MANI-UTENAM
État sommaire des revenus, des dépenses et du solde du fonds par projet
 Exercice terminé le 31 mars 2021

	No. Projet	SAC et Santé Canada	Autres	Transferts de (à)	Total	Dépenses Totales	Excédent (déficit) courant	Excédent (déficit) exercice précédent	Ajustements Excédent accumulé (note 17)	Excédent (déficit) cumulé	Réf. page
		\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	
CONTRIBUTION FIXE ET PRÉÉTABLIE (SUITE)											
AIDE À LA VIE AUTONOME											
Services de support social	8914	-	-	-	-	-	-	-	-	-	82
Bonification salariale - Foyer & Centre - COVID-19	9030	430 116	-	-	430 116	430 116	-	-	-	-	123
Enfant, jeunesse, famille - COVID-19	9704	43 003	-	-	43 003	43 003	-	-	-	-	124
Programme en santé mentale - COVID-19	9728	225 022	-	(276)	224 746	224 746	-	-	-	-	125
Centre Kuitkumiu	9755	350 000	-	-	350 000	350 000	-	-	-	-	126
Foyer Hummington	9904	-	246 373	-	246 373	489 335	(242 962)	(889 385)	-	(1 132 347)	127
TOTAL PARTIEL		1 048 141	246 373	(276)	1 294 238	1 537 200	(242 962)	(889 385)	-	(1 132 347)	
SERVICE D'AIDE À L'ENFANCE ET AUX FAMILLES (SAEF)											
Fonctionnement - SAEF	9050	2 808 122	1 030 376	-	3 838 498	3 540 612	297 886	(2 289 364)	-	(1 991 478)	128
Prévention - Mesures les moins perturbatrices	9051	2 220 281	135 548	(1 430 262)	925 567	1 165 479	(239 912)	1 610 930	-	1 371 018	129
Prévention rehaussée - Foyers nourriciers	9052	4 826 815	304 910	-	5 131 725	5 927 394	(795 669)	1 139 593	-	343 924	130
Prévention rehaussée - Établissements - Maisons communautaires	9054	6 625 087	-	-	6 625 087	5 720 002	905 085	(1 074 709)	-	(169 624)	131
Centre de Pédiatrie Sociale Fishimuss	9058	-	1 898	165 968	167 866	167 866	-	-	-	-	132
Mobilisation citoyenne Comité droit des enfants	9059	-	-	11 115	11 115	11 115	-	-	-	-	133
Soutien aux parents	9113	-	-	506 699	506 699	506 699	-	(609 695)	-	(609 695)	134
Plan action intersectoriel - Prévention	9200	-	-	15 240	15 240	15 240	(15 240)	-	-	(15 240)	135
Construction Centre Pédiatrique	6867	-	-	1 031 851	1 031 851	1 031 851	-	-	-	-	136
TOTAL PARTIEL		16 480 305	1 472 732	285 371	18 238 408	18 086 258	152 150	(1 223 245)	-	(1 071 095)	
PROGRAMME DE DÉVELOPPEMENT ÉCONOMIQUE DES COMMUNAUTÉS											
Développement économique	4011	-	-	-	-	-	-	-	-	-	87
Développement économique - COVID-19	4012	612 276	-	-	612 276	612 276	-	-	-	-	137
TOTAL PARTIEL		612 276	-	-	612 276	612 276	-	-	-	-	

INNU-TAKUAIKAN UASHAT MAK MANI-UTENAM

État sommaire des revenus, des dépenses et du solde du fonds par projet

Exercice terminé le 31 mars 2021

	No. Projet	SAC et Santé Canada	Autres	Transferts de (à)	Total	Dépenses Totales	Excédent (déficit) courant	Excédent (déficit) exercice précédent	Ajustements excédent accumulé (note 17)	Excédent (déficit) cumulatif	Ref. page
		\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	
CONTRIBUTION FIXE ET PRÉÉTABLIE (SUITE)											
CAPACITÉ DE GESTION DES TERRES											
	4114	70 000	-	17 401	87 401	87 401	-	(33 341)	-	(33 341)	138
		15 636	-	(12 124)	3 512	3 512	-	-	-	-	139
	4141	21 564	-	(21 564)	-	-	-	-	-	-	140
	4047	-	-	-	-	-	-	(4 608)	-	(4 608)	141
	7607	-	-	48 347	48 347	48 347	-	-	-	-	142
		107 200	-	32 060	139 260	139 260	-	(37 949)	-	(37 949)	
TOTAL PARTIEL											
IMMOBILISATIONS COMMUNAUTAIRES											
	6940	114 003	-	(114 003)	-	-	-	-	-	-	88
	6517	-	-	143 360	143 360	143 360	-	-	-	-	143
	6568	25 000	-	80 000	105 000	105 000	-	-	-	-	144
	6569	331 250	-	(291 052)	40 198	40 198	-	-	-	-	145
	6757	-	-	30 964	30 964	30 964	-	-	-	-	146
	6764	5 570	-	(5 570)	-	-	-	(14 849)	-	(14 849)	147
	6772	1 227 500	-	512 229	1 739 729	1 739 729	-	-	-	-	148
	6801	1 618 166	-	(1 618 166)	-	-	-	-	-	-	149
	6855	242 000	-	(129 006)	112 994	112 994	-	-	-	-	150
	9013	152 500	-	-	152 500	130 372	22 128	-	-	22 128	151
		3 715 989	-	(1 391 244)	2 324 745	2 302 617	22 128	(14 849)	-	7 279	
		27 836 459	1 172 138	(1 524 872)	27 483 725	27 647 684	(163 959)	(2 453 860)	-	(2 617 819)	
TOTAL - CONTRIBUTION FIXE ET PRÉÉTABLIE											

INNU-TAKUAIKAN UASHAT MAK MANI-UTENAM
État sommaire des revenus, des dépenses et du solde du fonds par projet

Exercice terminé le 31 mars 2021

	No. Projet	SAC et Santé Canada	Autres	Transferts de (à)	Total	Dépenses Totales	Excédent (déficit) courant	Excédent (déficit) exercice précédent	Ajustements Excédent accumulé (note 17)	Excédent (déficit) cumulatif	Ref. page
		\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	
CONTRIBUTION SOUPLE											
EMPLOI ET FORMATION											
	7606	536 726	-	(185 135)	351 591	351 591	-	-	-	-	152
		536 726	-	(185 135)	351 591	351 591	-	-	-	-	
TOTAL PARTIEL											
ASSISTANCE SOCIALE											
	7610	1 525 620	58 910	(513 118)	1 071 412	1 071 412	-	-	-	-	153
		1 525 620	58 910	(513 118)	1 071 412	1 071 412	-	-	-	-	
TOTAL PARTIEL											
AIDE À LA VIE AUTONOME											
	9030	2 346	-	-	2 346	2 346	-	-	-	-	123
	9031	58 655	-	-	58 655	58 655	-	-	-	-	154
	9728	318 735	-	(318 735)	-	-	-	-	-	-	125
		379 736	-	(318 735)	61 001	61 001	-	-	-	-	
TOTAL PARTIEL											
IMMOBILISATIONS COMMUNAUTAIRES											
Acquisition et construction d'équipements collectifs et installations											
	6758	572 891	-	(438 828)	134 063	134 063	-	-	-	-	155
	6771	100 000	-	23 390	123 390	123 390	-	-	-	-	156
	6772	-	-	-	-	-	-	-	-	-	148
	6862	-	-	49 628	49 628	49 628	-	-	-	-	157
		672 891	-	(365 810)	307 081	307 081	-	-	-	-	
		3 114 973	58 910	(1 382 798)	1 791 085	1 791 085	-	-	-	-	
TOTAL - CONTRIBUTION SOUPLE											
ANCIENNES FONCTIONS SAC											
		-	-	-	-	-	-	10 835 305	-	10 835 305	
TOTAL PARTIEL - PROGRAMMES FINANCÉS PAR SAC											
		59 177 030	16 524 385	(1 236 674)	74 464 741	70 321 648	4 143 092	(2 306 474)	-	1 836 618	

INNU-TAKUAIKAN UASHAT MAK MANI-UTENAM
État sommaire des revenus, des dépenses et du solde du fonds par projet
 Exercice terminé le 31 mars 2021

No. Projet	SAC et Santé Canada	Autres	Transferts de (à)	Total	Dépenses Totales	Excédent (déficit) courant	Excédent (déficit) exercice précédent	Ajustements Excédent accumulé (note 17)	Excédent (déficit) cumulatif	Réf. page
	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	
SANTÉ CANADA										
CONTRIBUTION GLOBALE										
9720	962 510	50 790	-	1 013 300	808 185	205 115	(280 695)	-	(75 580)	158
	602 289	90 000	175 000	867 289	700 240	1 67 049	356 359	-	523 408	159
9722	352 447	-	(108 775)	243 672	243 672	-	-	-	-	160
9723	248 897	-	-	248 897	133 764	115 133	372 896	-	488 029	161
9724	1 107 281	-	(637 849)	469 432	366 408	103 024	200 586	-	303 610	162
9725	1 370 784	-	50 000	1 420 784	939 708	481 076	525 849	-	1 006 925	163
9729	396 842	-	(396 842)	-	-	-	-	-	-	164
9730	166 362	-	(29 949)	136 413	117 154	49 208	194 030	-	243 238	165
9731	29 997	-	-	29 997	48	-	186 660	-	186 660	166
9733	46 108	-	-	46 108	21 602	24 506	(13 977)	-	10 529	167
9740	293 183	-	(140 678)	152 505	152 505	-	32 509	-	32 509	168
9744	-	-	-	-	-	-	319 904	-	319 904	169
9748	50 000	-	-	50 000	76 895	(26 895)	42 546	-	15 651	170
9750	41 512	-	(39 416)	2 096	2 096	-	49 507	-	49 507	171
9751	51 786	-	52 376	104 162	104 162	-	-	-	-	172
9753	-	-	-	-	-	-	95 984	-	95 984	173
4121	57 831	-	-	57 831	57 831	-	-	-	-	174
TOTAL - CONTRIBUTION GLOBALE	5 777 829	140 790	(1 076 133)	4 842 486	3 724 270	1 118 216	2 082 158	-	3 200 374	
CONTRIBUTION FIXE ET PRÉTABLE										
8702	892 000	70 181	(255 162)	707 019	707 019	-	(360 582)	-	(360 582)	175
9700	56 392	-	-	56 392	56 392	-	-	-	-	176
9720	-	-	-	-	-	-	-	-	-	158
9725	24 233	-	-	24 233	24 233	-	-	-	-	163
9727	-	-	-	-	-	-	(3 245)	-	(3 245)	177
9737	134 471	-	-	134 471	129 054	5 417	31 164	-	36 581	178
9752	156 000	-	(96 311)	59 689	59 689	-	75 923	-	75 923	179
4119	109 524	-	-	109 524	109 524	-	-	-	-	180
4120	65 748	-	-	65 748	65 748	-	-	-	-	181
TOTAL - CONTRIBUTION FIXE ET PRÉTABLE	1 438 368	70 181	(351 473)	1 157 076	1 151 659	5 417	(256 740)	-	(251 323)	

INNU-TAKUAIKAN UASHAT MAK MANI-UTENAM
État sommaire des revenus, des dépenses et du solde du fonds par projet

Exercice terminé le 31 mars 2021

No. Projet	SAC et Santé Canada	Autres	Transferts de (à)	Total	Dépenses Totales	Excédent (déficit) courant	Excédent (déficit) exercice précédent	Ajustements Excédent accumulé (note 17)	Excédent (déficit) cumulatif	Réf. page
	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	
CONTRIBUTION SOUPLE										
Planification et gestion de la santé (PGS)	14 691	-	-	14 691	14 691	-	-	-	-	158
Gestion des urgences en santé mentale / Grandir Ensemble (CBS-SM/GE/PNLAADA)	31 131	-	-	31 131	31 131	-	-	-	-	163
Administration générale - COVID-19	2 733 866	-	(760 282)	1 973 584	1 973 584	-	(711 412)	-	(711 412)	180
Centre de confinement - COVID-19	1 001 603	9 001	(70 096)	940 508	940 508	-	-	-	-	181
Projet GeneXpert - COVID-19	50 500	-	-	50 500	50 500	-	-	-	-	174
Clinique de dépistage - COVID-19	-	-	500 000	500 000	500 000	-	-	-	-	182
Principe de Jordan	1 147 566	-	(343 544)	804 022	804 022	-	-	-	-	183
Sous à domicile et en milieu communautaire (SDMCPNI)	911 487	-	(211 488)	699 999	699 999	-	(66 907)	-	(66 907)	184
TOTAL - CONTRIBUTION SOUPLE	5 890 844	9 001	(885 410)	5 014 435	5 014 435	-	(778 319)	-	(778 319)	
CONTRIBUTION AUTRE										
Réfection du Centre de santé	-	-	-	-	-	-	(20 102)	-	(20 102)	185
TOTAL - CONTRIBUTION AUTRE	-	-	-	-	-	-	(20 102)	-	(20 102)	
ANCIENNES FONCTIONS SANTÉ CANADA										
TOTAL PARTIEL - PROGRAMMES FINANCÉS PAR SANTÉ CANADA	13 107 041	219 972	(2 313 016)	11 013 997	9 890 364	1 123 633	1 033 145	-	2 156 778	

INNU-TAKUAIKAN UASHAT MAK MANI-UTENAM
État sommaire des revenus, des dépenses et du solde du fonds par projet
 Exercice terminé le 31 mars 2021

No. Projet	SAC et Santé Canada	Autres	Transferts de (à)	Total	Dépenses Totales	Excédent (déficit) courant	Excédent (déficit) exercice précédent	Ajustements Excédent accumulé (note 17)	Excédent (déficit) cumulatif	Ref. page
	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	
AUTRES FINANCEMENTS										
4006	-	1 346 889	(1 346 889)	-	-	-	-	-	-	186
4010	-	409 247	409 247	409 247	409 247	-	208 060	-	208 060	187
4046	-	18 490	112 642	131 132	427 953	(296 821)	(421 408)	-	(718 229)	188
4048	-	-	-	-	-	-	-	-	-	189
4104	-	967 366	(373 133)	594 233	781 314	(187 081)	(1 568 041)	-	(1 755 122)	190
4105	-	126 727	4 700 000	4 826 727	1 918 170	2 908 557	28 065 799	-	30 974 356	191
4109	-	-	-	-	-	-	(152 713)	-	(152 713)	192
4113	-	50 000	5 712	55 712	55 712	-	-	-	-	193
4115	-	12 485	-	12 485	12 485	-	(52 062)	-	(52 062)	194
4201	-	-	-	-	-	-	59 252	-	59 252	195
4202	-	-	-	-	-	-	-	-	-	196
4204	-	41 868	-	41 868	41 868	-	81 893	-	81 893	197
4205	-	-	-	-	174 760	(174 760)	(488 782)	-	(663 542)	198
4209	-	71 405	-	71 405	26 988	44 417	447 962	-	492 379	199
4214	-	80 000	-	80 000	80 000	-	95 511	-	95 511	200
4396	-	103 266	-	103 266	129 265	(25 999)	(296 397)	-	(322 396)	201
4397	-	30 848	1 500 000	1 530 848	1 948 631	(417 783)	(198 000)	-	(615 783)	202
4398	-	-	-	-	-	-	-	-	-	203
4399	-	-	-	-	250 000	(250 000)	(509 729)	-	(759 729)	204
4406	-	2 627 229	-	2 627 229	444 782	2 182 447	(31 097)	-	2 151 350	205
4407	-	684 714	(500 000)	184 714	4 731	179 983	2 078 778	-	2 258 761	206
4408	-	8 541 486	(6 300 000)	2 241 486	1 430 699	810 787	13 340 375	-	14 151 162	207
4409	-	1 231 334	(810 000)	421 334	-	421 334	1 639 478	-	2 060 812	208
4410	-	5 226 470	(4 848 710)	377 760	501 750	(123 990)	1 291 486	-	1 167 496	209
4411	-	-	-	-	15 052	(15 052)	(38 701)	-	(53 753)	210
4490	-	494 126	-	494 126	494 126	-	-	-	-	211
4600	-	1 439 824	100 000	1 539 824	1 563 585	(23 761)	-	-	(23 761)	212
4741	-	110 000	(45 000)	65 000	65 000	-	-	-	-	213
4742	-	142 459	(132 582)	9 877	9 877	-	-	-	-	214
4747	-	20 000	(19 520)	480	480	-	-	-	-	215
4805	-	-	50 000	50 000	50 000	-	(264 035)	-	(264 035)	216
4806	-	554 942	500 000	1 054 942	1 224 213	(169 271)	(1 273 530)	-	(1 442 801)	217
5503	-	3 018 503	-	3 018 503	2 622 647	395 856	(2 381 031)	-	(1 985 175)	218
5504	-	599 924	-	599 924	599 924	-	-	-	-	219
5505	-	158 676	-	158 676	158 676	-	(123 893)	-	(123 893)	220
5507	-	26 750	-	26 750	2 141	24 609	73 284	-	97 893	221
5508	-	549 669	(161 924)	387 745	387 745	-	-	-	-	222
5723	-	2 940	350 000	352 940	352 940	-	-	-	-	223
5724	-	27 208	205 077	232 285	232 285	-	-	-	-	224
5725	-	6 809	438 658	445 467	445 467	-	-	-	-	225
5726	-	-	1 129	1 129	1 129	-	-	-	-	226
5727	-	35 331	(848 277)	(812 946)	455 716	(1 268 662)	(4 752 303)	-	(6 020 965)	227
Sous-total à reporter				21 334 168	17 319 358	4 014 810	34 830 156	-	38 844 966	

INNU-TAKUAIKAN UASHAT MAK MANI-UTENAM
État sommaire des revenus, des dépenses et du solde du fonds par projet
 Exercice terminé le 31 mars 2021

	No. Projet	SAC et Santé Canada	Autres	Transferts de (à)	Total	Dépenses Totales	Excédent (déficit) courant	Excédent (déficit) exercice précédent	Ajustements Excédent accumulé (note 17)	Excédent (déficit) cumulatif	Ref. page
		\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	
AUTRES FINANCEMENTS (SUITE)											
Sous-total reporté		-	28 347 738	(7 013 570)	21 334 168	17 319 358	4 014 810	34 830 156	-	38 844 966	
Fonds d'urgence											
Maison sinistrée - 43 Uishapish	6518	-	-	200 000	200 000	273 372	(73 372)	(403 569)	-	(476 941)	228
Maison des itinérants	6523	-	11 624	(10 643)	981	981	-	-	-	-	229
Maison sinistrée - 30 Georges-Ernest	6524	-	83 367	(80 221)	3 146	233 749	(233 749)	(18 074)	-	(251 823)	230
Volets individuels 2019-2020	6550	-	30 342	62 941	93 283	3 146	-	-	-	-	231
Maison sinistrée - 6 rue Shapatash	6556	-	76 045	-	76 045	93 283	-	-	-	-	232
Système Réfrigération Aréna Mario Volland	6560	-	51 197	-	51 197	76 045	-	-	-	-	233
Salle d'entraînement AMV	6563	-	-	53 682	53 682	51 197	-	-	-	-	234
Construction Jeux d'eau	6564	-	-	14 000	14 000	53 682	-	-	-	-	235
Agrandissement SG - Johnny Pilot	6570	-	-	25 750	25 750	14 000	-	-	-	-	236
Construction - 20 maisons Pré-fabriquées	6572	-	-	3 735 000	3 735 000	25 750	-	-	-	-	237
Raménagement locaux - École Manikanetish	6773	-	-	-	-	566 752	-	-	-	-	238
Aménagement - Escaliers Mani-Utenam	6774	-	-	248 460	248 460	-	-	-	-	-	239
Transport en commun	6800	-	94 460	50 000	144 460	248 460	-	-	-	(33 414)	240
Collecte des ordures - Ville de Sept-Îles	6806	-	2 005 693	(120 000)	1 885 693	177 874	(33 414)	(938 871)	-	(1 396 340)	241
Services techniques - Loisirs	6902	-	-	197 701	197 701	2 343 162	(457 469)	26 302	-	26 302	242
Protection contre les incendies	6903	-	-	373 133	373 133	197 701	-	(378 888)	-	(378 888)	243
Stagiaire SCHL	6950	-	15 000	15 000	30 000	373 133	-	-	-	-	244
Employabilité	7679 à 7850 et 8501	-	1 643 226	2 245 931	3 889 157	30 000	-	(170 308)	-	(170 308)	245
Rivière Moisie	8075	-	572 831	(247 217)	325 614	3 889 157	(262 471)	(86 469)	-	(348 940)	246
Projet Uishashumektu (code de pêche)	8076	-	100 000	(42 881)	57 119	588 085	-	(48 369)	-	(352 460)	247
Pourvoirie Nipissis	8077	-	-	-	-	57 119	(304 091)	-	-	-	248
Pêche communautaire	8078	-	12 831	247 217	260 048	304 091	-	-	-	(341 727)	249
Pourvoirie Haute Moisie	8079	-	-	-	-	260 048	(37 677)	(304 050)	-	-	250
MPO - Projet de compensation	8080	-	18 921	-	18 921	37 677	-	-	-	-	251
Aménagement et mise en valeur forestier	8510	-	160 000	-	160 000	18 921	-	(1 992)	-	(1 992)	252
Projet Maison de crise	9012	-	-	81 624	81 624	160 000	-	-	-	-	253
Avenir d'enfants	9055	-	73 489	25 640	99 129	81 624	-	-	-	-	254
Projet de lutte contre le cancer	9756	-	22 186	(22 186)	-	99 129	-	-	-	-	255
Participation sportive communautaire	9757	-	42 194	(41 555)	639	639	-	-	-	-	256
Sous-total à reporter		-	37 096 144	(6 905 442)	30 190 702	27 578 135	2 612 567	32 505 868	-	35 118 435	

INNU-TAKUAIKAN UASHAT MAK MANI-UTENAM

État sommaire des revenus, des dépenses et du solde du fonds par projet

Exercice terminé le 31 mars 2021

No. Projet	SAC et Santé Canada	Autres	Transferts de (à)	Total	Dépenses Totales	Excédent (déficit) courant	Excédent (déficit) exercice précédent	Ajustements Excédent accumulé (note 17)	Excédent (déficit) cumulatif	Réf. page
	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	
AUTRES FINANCEMENTS (SUITE)										
Sous-total reporté	-	37 096 144	(6 905 442)	30 190 702	27 578 135	2 612 567	32 505 868	-	35 118 435	
Opération des maisons communautaires (Foyers)	-	-	-	-	-	-	(764 098)	-	(764 098)	258
Habitation - Fin de convention	-	274 401	(192 778)	81 623	81 623	-	-	-	-	259
Maisons de la bande	-	928 721	(15 000)	913 721	1 699 012	(785 291)	(2 753 724)	-	(3 539 015)	260
Autres logements ITUM	-	190 950	-	190 950	316 700	(125 750)	(126 028)	-	(251 778)	261
TOTAL PARTIEL	-	38 490 216	(7 113 220)	31 376 996	29 675 470	1 701 526	28 862 018	-	30 563 544	
Anciennes fonctions	-	-	-	-	-	-	(11 420 476)	(737 237)	(12 157 713)	
TOTAL - AUTRES FINANCEMENTS	-	38 490 216	(7 113 220)	31 376 996	29 675 470	1 701 526	17 441 542	(737 237)	18 405 831	
TOTAL - FONDS D'OPÉRATIONS	72 284 071	55 234 573	(10 662 910)	116 855 734	109 887 482	6 968 251	16 168 213	(737 237)	22 399 227	
Fonds d'Habitation	-	1 577 553	192 778	1 770 331	1 884 240	(113 909)	(3 817 046)	81 343	(3 849 612)	262
TOTAL - FONDS D'OPÉRATIONS ET D'HABITATION	72 284 071	56 812 126	(10 470 132)	118 626 065	111 771 722	6 854 342	12 351 167	(655 894)	18 549 615	

**RAPPORT DE MISSION D'EXAMEN DU PROFESSIONNEL EN EXERCICE INDÉPENDANT
SUR LE TABLEAU DES RÉMUNÉRATIONS ET DES FRAIS DE VOYAGE DU CHEF ET DES
CONSEILLERS**

Aux membres de
Innu-Takuaikan Uashat Mak Mani-Utenam

Nous avons effectué l'examen du tableau des rémunérations et des frais de voyage du chef et des conseillers de Innu-Takuaikan Uashat Mak Mani-Utenam pour l'exercice terminé le 31 mars 2021 (appelé ci-après le "tableau"). Le tableau a été préparé par la direction de Innu-Takuaikan Uashat Mak Mani-Utenam selon les exigences du ministère des Services aux Autochtones Canada publiées selon le « Manuel des rapports de clôture d'exercice ».

Responsabilité de la direction à l'égard de l'état financier

La direction est responsable de la préparation du tableau des rémunérations et des indemnités de déplacement des représentants élus conformément aux directives en matière d'informations financières du « Manuel des rapports de clôture d'exercice » publié par Services aux Autochtones Canada, ainsi que du contrôle interne qu'elle considère comme nécessaire pour permettre l'établissement du tableau des rémunérations et des indemnités de déplacement des représentants élus de Innu-Takuaikan Uashat Mak Mani-Utenam exempt d'anomalies significatives, que celles-ci résultent de fraudes ou d'erreurs.

Responsabilité du professionnel en exercice

Notre responsabilité consiste à exprimer une conclusion sur le tableau ci-joint en nous fondant sur notre examen. Nous avons effectué notre examen conformément aux normes d'examen généralement reconnues du Canada, qui exigent que nous nous conformions aux règles de déontologie pertinentes.

Un examen du tableau conforme aux normes d'examen généralement reconnues du Canada est une mission d'assurance limitée. Le professionnel en exercice met en œuvre des procédures qui consistent principalement en des demandes d'informations auprès de la direction et d'autres personnes au sein de l'entité, selon le cas, ainsi qu'en des procédures analytiques, et évalue les éléments probants obtenus.

Les procédures mises en œuvre dans un examen sont considérablement plus restreintes en étendue que celles mises en œuvre dans un audit réalisé conformément aux normes d'audit généralement reconnues du Canada, et elles sont de nature différente. Par conséquent, nous n'exprimons pas une opinion d'audit sur le tableau.

Conclusion

Au cours de notre examen, nous n'avons rien relevé qui nous porte à croire que ce tableau n'a pas été préparé, dans tous ses aspects significatifs, conformément aux exigences en matière d'informations financières du « Manuel des rapports de clôture d'exercice » publié par Services aux Autochtones Canada.

MNP ¹
S.E.N.C.R.L., s.r.l.

Le 21 octobre 2021

¹ CPA auditeur, CA, permis de comptabilité publique n° A127562

INNU-TAKUAIKAN UASHAT MAK MANI-UTENAM

Annexe - Tableau des rémunérations et des frais de voyage du chef et des conseillers de l'exercice terminé le 31 mars 2021

Nom	Titre	Variable ou Service	Nombre de semaines	Rémunération annuelle	Autres rémunérations	Frais de voyage
				\$	\$	\$
Chefs et conseillers						
Mike McKenzie	Chef	4400-60015	52	91 370	18 738	1 863
Antoine Grégoire	Vice-Chef	4400-60015	52	63 958	5 331	13 453
Normand Ambroise	Conseiller	4400-60015	52	54 820	4 569	1 105
Kenny Régis	Conseiller	4400-60015	52	54 820	4 569	6 445
Jonathan St-Onge	Conseiller	4400-60015	52	54 820	1 454	2 031
Dave Volland	Conseiller	4400-60015	52	54 820	4 569	5 537
Zacharie Volland	Conseiller	4400-60015	52	54 820	4 569	935

